

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **111 (1993)**

Heft 171

PDF erstellt am: **21.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 111. Jahrgang

Freitag

3. September 1993

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 1, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 98.- jährlich; Ausland Fr. 154.- jährlich.
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 87 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 1, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 98.-; étranger fr. 154.-.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 87 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 111e année

Vendredi

3 septembre 1993

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

20. August 1993

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Altstetten, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3226), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lienhart Peter, von Bassersdorf, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörig Rolf, von Lindau, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hug Willy, von Ottenbach, in Aristau, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1993

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Aussersihl, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3226), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lienhart Peter, von Bassersdorf, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steffen Thomas, von Affoltern im Emmental, in Egg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörig Rolf, von Lindau, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1993

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Werdmühlplatz, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3227), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lienhart Peter, von Bassersdorf, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörig Rolf, von Lindau, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Michaud Francine, von und in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1993

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Lochergut, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3227), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lienhart Peter, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dörig Rolf, von Lindau, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1993

Box Mobil, Michael Kabok, in Zürich, Am Luchsgraben 7, 8051 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vermietung von Elektrofahrzeugen sowie Durchführung von Warentransporten. Eingetragene Personen: Kabok Mihaly, von und in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. August 1993

Brigitte Shop, B. Larcher-Krause, in Langnau am Albis, Neue Dorfstrasse 27a, 8135 Langnau am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ladengeschäft für Mode, Textilwaren, Handarbeiten, Spielwaren, Zeitschriften und chemische Reinigung. Eingetragene Personen: Larcher-Krause Brigitte, von Zürich, in Thalwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

20. August 1993

EMG-Verlag, M. Gull, in Niederglatt, Gerstmatstrasse 17, 8172 Niederglatt, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verlag zur Herausgabe von Firmen-, Kunden- und Vereinszeitungen sowie Ausführung von Text- und Gestaltungsarbeiten. Eingetragene Personen: Gull Marliese, von Dübendorf, in Niederglatt, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

20. August 1993

Miura Auto, Giovanni Leggio, in Zürich, Albalustrasse 57, 8048 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Automobilen. Eingetragene Personen: Leggio Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. August 1993

ATB Ahrendt-Treuhand & EDV-Beratung, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1982, S. 3341). Domizil neu: Wyssgasse 6, 8004 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ahrendt Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Glattfelden).

20. August 1993

István B. Széll, Unternehmensberater, in Uitikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1985, S. 877). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 10. 6. 1993 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 8. 7. 1993 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1993

Pegasys, Quaranta Computer-Service, in Opfikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 242 vom 14. 12. 1992, S. 5804). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 18. 5. 1993 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 9. 7. 1993 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1993

Baur & Ulrich, Autospritzwerk, in Ottenbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 435). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulrich Christian, von Schönenwerd, in Obfelden, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Affoltern am Albis).

20. August 1993

Dr. Hubert Koslowski + Partner, bisher in Kloten, Büro für Marketing- und Betriebsberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 21. 4. 1987, S. 1518). Sitz neu: Höri. Domizil neu: Hofstrasse 1, 8181 Höri.

20. August 1993

WVCO, Wyss & Co, in Zürich, Handel mit Teppichen und Bodenbelägen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 28. 5. 1974, S. 1460). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wyss Verena, von Winterthur und Hohenrain, in Zürich, Kommanditistin, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss Hermann, von Winterthur und Hohenrain LU, in Hochfelden, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Obengrängen ZH), und Wyss Daniel, von Winterthur und Hohenrain, in Würenlos, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000.

20. August 1993

Necolux-Beleuchtungen Giuseppe Nesci & Luigi Colazzo, in Dietikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1992, S. 5028). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

20. August 1993

Gestinor Holding AG, bisher in Zug, Beteiligungen und Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1992, S. 5980). Statutenänderung: 2. 7. 1993. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Bellariastrasse 51, 8038 Zürich. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie Durchführung von Finanzgeschäften; kann Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 250 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 250 000. Aktien: 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. 5. 1990 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der Gestinor Services AG, in Zug, 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der Hamusa AG, in Zürich, sowie 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der Auditco AG, in Zug, wofür 250 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben wurden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die über im Aktienbuch verzeichnete Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biberstein Peter, von Thalwil, in Kilchberg ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle (wie bisher).

20. August 1993

Althaus & Partner AG, in Küssnacht, Handel mit chemischen und technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1987, S. 69). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Althaus Hans, von Unterlangegg, in Stäfa, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cocca Claudio, von Unterägeri, in Agra, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Revizug AG, in Zug, Revisionsstelle.

20. August 1993

Ketnath AG Objekteneinrichtungen, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 5. 3. 1993, S. 1095). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bonguilielmi Reto, von Brusio, in Roveredo GR, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biberstein Peter, von Thalwil, in Kilchberg ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1993

Tiffany & Co AG, in Zürich, Handel mit Juwelen, Porzellan, Kristall, Uhren, Silber, Lederwaren, Textilien, Schmuck und anderen Luxusgütern im Einzel- und Grosshandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1988, S. 4327). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gnägi Albert, Dr., von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoffel Marco S., Dr., von Arbon, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Isenegger Urs, Dr., von Basel und Bubendorf, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

20. August 1993

FHS Holding AG, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, einschliesslich deren Finan-

zierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 20. 1. 1993, S. 289). Firma neu: **FHS Holding AG in Liquidation**. Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. 8. 1993 aufgelöst. Die Liquidationsadresse lautet: c/o KPMG Fides, Badenerstrasse 170, 8004 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller Christoph, von Roggwil TG, in Frauenfeld, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler Isidor, von Pfäfers, in Mels, Vizepräsident des Verwaltungsrats und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides, in Zürich, Liquidator.

20. August 1993

Sonnenpark AG, in Zürich, Grundstücke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3227). Statutenänderung: 11. 8. 1993. Aktien neu: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: (Die Bestimmung über die Mitteilungen der Gesellschaft wurde aufgehoben.). Vinkulierung neu: (Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktienaktien wurde aufgehoben.).

20. August 1993

Schweizerhof Verwaltungs AG, in Zürich, Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1992, S. 5261). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi Silvia Y., von Schübelbach, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Bailey Silvia Y., in Shannonbrook, N.S.W., Australien).

20. August 1993

Buchbinderei Imhof AG, in Zürich, Samariterstrasse 22, 8032 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 7. 1993. Zweck: Betrieb einer Buchbinderei; kann Liegenschaften erwerben, verwalten, vermieten und veräussern sowie sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 70 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Heinz Imhof, Buchbinderei, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 28. 2. 1993 mit Aktiven von Fr. 99 079.55 und Passiven von Fr. 27 771.95, wofür 100 teilliberierte Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben und Fr. 1307.60 gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen können auch durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm an die bekannten Aktionäre erfolgen. Eingetragene Personen: Imhof Heinz, von Zürich und Winterthur, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Contag Buchhaltungs und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

4641 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

4651 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

4662 Abhanden gekommene Wertpapiere - Titres disparus - Titoli smarriti

4662 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.
Diffida secondo l'art. 89 ORC.

Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers.

Schuldeneruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

4663 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Propriété intellectuelle
403344-403358

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

4665 Verordnung betreffend Übernahmepreis für Rosenkohl der Ernte 1993.

Ordonnance concernant les prix de prise en charge pour les choux de Bruxelles de la récolte 1993.
Bauausschreibung.

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Overture de faillite

Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschaftsduldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschaftsduldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben.

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben.

Wer Sachen eines Gemeinschaftsduldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschaftsduldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto cominazione delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto cominazione delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

Zürich (10253) Gemeinschaftsduldner: De Sando Pietrantonio, geb. 23. Januar 1957, italienischer Staatsangehöriger, Im Stücker 12, 8048 Zürich, Damenschneider. Datum der Konkursöffnung: 6. August 1993. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 23. September 1993. 8048 Zürich, 30. August 1993 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (10254) Gemeinschaftsduldner: Stutz Peter, geb. 18. Juli 1947, von Zürich und Schongau LU, Baslerstrasse 144, 8048 Zürich. Eigentümers des folgenden Grundstückes: Im Stadtquartier Altstetten-Zürich, Grundregisterblatt 1179, Kat.-Nr. 4802, Baslerstrasse 125, 8048 Zürich. Datum der Konkursöffnung: 28. Juli 1993. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 24. September 1993, für Dienstbarkeiten bis 24. September 1993.

Zürich (10255) Gemeinschaftsduldner: Necip Gündüz, geb. 20. Dezember 1960, türkischer Staatsangehöriger, Kellner, wohnhaft Luegislandstrasse 496, 8051 Zürich 12, früherer Inhaber der Einzelirma «Necip Gündüz, Spécialités orientales», in 1870 Monthey, rue Verrierie 5/6. Datum der Konkursöffnung: 2. August 1993. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 23. September 1993. 8048 Zürich, 30. August 1993 Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

Zürich (10256) Vorläufige Konkursanzeige Gemeinschaftsduldnerin: Ibag AG Dübendorf, Schloss-Strasse 5, 8600 Dübendorf. Datum der Konkursöffnung: 26. August 1993. Angaben über Verfahrensdurchführung, Eingabefrist usw. werden später publiziert. 8600 Dübendorf, 30. August 1993 Konkursamt Dübendorf

Zürich (10114) Gemeinschaftsduldner: Linhart Markus, geb. 15. Januar 1962, von Zell ZH, verheiratet, Kaufmann, Schlossbergstrasse 12, 8408 Winterthur, vorher: Bachtobel 6 a, 9542 Münchwilen TG. Eigentümers des folgenden Grundstückes: Grundbuch Münchwilen TG, Eblatt 833, Parzelle 911: Reihen-Einfamilienhaus, Bachtobel 6a, 9542 Münchwilen TG. Datum der Konkursöffnung: 12. Juli 1993. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 24. September 1993. 8401 Winterthur, 27. August 1993 Konkursamt Wülflingen-Winterthur Postfach 677, Winterthur

Zürich (10115) Gemeinschaftsduldnerin: Schönenberger AG, Offsetdruckerei, Schlosslatrassen 210, 8408 Winterthur. Datum der Konkursöffnung: 12. Juli 1993. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 23. September 1993. 8401 Winterthur, 3. September 1993 Konkursamt Wülflingen-Winterthur Postfach 677, Winterthur

Zürich (10177) Gemeinschaftsduldnerin: Ultramat H. Kessler & Co., Kommanditgesellschaft, Maschinenbau, Hintermühlstrasse 6, 8409 Winterthur. Eigentümers des folgenden Grundstückes: Im Stadtquartier Oberwinterthur-Winterthur Grundbuch Blatt 4209 Selbständiges und dauerndes Baurecht für eine Gewerbebaute (Fabrikgebäude mit Büro Vers.-Nr. 6) bis 30. März 2049 zu Lasten der Liegenschaft Kat.-Nr. 14459, Hintermühlstrasse 6, Hegi. Datum der Konkursöffnung: 3. August 1993. Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, 16. September 1993, 14 Uhr, im Restaurant «Casino», Saal im 1. Stock, Stadthausstrasse 119, 8400 Winterthur. Eingabefrist bis 6. Oktober 1993.

Verwertungsantrag der Konkursverwaltung: Zur Erzielung eines möglichst hohen Erlöses beantragt die Konkursverwaltung den Gläubigern, alle beweglichen Sachen (Maschinen, Werkzeuge, Rohmaterial, Ersatzteillager, Büromobilien, Fahrzeuge usw.) nach freiem Ermessen gesamthaft oder einzeln sofort durch Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung zu verwerten. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, gilt dieser Antrag als zum Beschluss erhoben, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 16. September 1993 schriftlich Einspruch erhebt. Der Konkursverwaltung liegt bereits eine Pauschalofferte von Fr. 135 000.- für den Kauf aller beweglichen Sachen in den Betriebsräumen der Gemeinschaftsduldnerin an der Hintermühlstrasse 6, 8409 Winterthur, vor. Die Gläubigersinde berechtigt, bis zum 16. September 1993 schriftliche Kaufangebote einzureichen, die aber den offerierten Kaufpreis von Fr. 135 000.- um mindestens Fr. 5000.- übersteigen müssen. Besichtigung der zu verwertenden Objekte nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt. Eigentumsansprüche sind sofort geltend zu machen. Die unter der Nr. 893006 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen. 8401 Winterthur, 30. August 1993 Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur Stadthausstrasse 12, Postfach 689, Winterthur: G. Wachter, Notar

Bern (10257) Gemeinschaftsduldner: Baumann Theodor, Radio/TV, geb. 10. Januar 1936, Solothurnstrasse 16, 2543 Lengnau bei Biel. Eigentümers der folgenden Liegenschaften: - Lengnau BE, GB 412, Wohn- und Geschäftshaus an der Solothurnstrasse 16 - Lengnau BE, GB 416, Wohnhaus an der Zollgasse 11 - Lengnau BE, GB 417, Schopf an der Zollgasse 6 - Lengnau BE, GB 2216, Einfamilienhaus am Rolliweg 35a Datum der Eröffnung: 26. Juli 1993. Eingabefrist: 3. Oktober 1993. (Forderungsanmeldungen an die ausseramtliche Konkursverwaltung Markus Häusermann + Kurt Stöckli, Monbijoustrasse 97, 3007 Bern).

1. Gläubigerversammlung: Mittwoch, 15. September 1993, 15 Uhr, im Schloss, 3294 Büren an der Aare, Konferenzzimmer, Hintergebäude, Eingang Kantonspolizei. Bestellung einer ausseramtlichen Konkursverwaltung: Die Konkursverwaltung beantragt der 1. Gläubigerversammlung, die Herren Markus Häusermann und Kurt Stöckli, Fürsprecher, Monbijoustrasse 97, 3007 Bern, als ausseramtliche Konkursverwalter einzusetzen.

Sollte die 1. Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, so gilt dieser Antrag als auf dem Zirkularweg zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen seit der Publikation der Konkursöffnung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Konkursamt Büren schriftlich Einspruch erhebt. Verwertung der Aktiven Falls die 1. Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte, erachtet sich die Konkursverwaltung ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschaftsduldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen seit der Publikation der Konkursöffnung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Konkursamt Büren schriftliche Einsprüche erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die Gläubiger und alle anderen Interessenten können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufangebote einreichen. Allfällige Eigentumsansprüche sind innert der nämlichen Frist anzumelden.

3294 Büren an der Aare, 30. August 1993 Konkursamt Büren

Bern (10178) Gemeinschaftsduldnerin: Graber Sport AG, Riesenmattstrasse 20, 3294 Büren an der Aare. Datum der Eröffnung: 9. August 1993. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 23. September 1993. 3294 Büren an der Aare, 3. September 1993 Konkursamt Büren

Bern (10179) Gemeinschaftsduldner: Hugli Heinz, geb. 14. April 1944, Aarbergstrasse 32, 3294 Büren an der Aare. Eigentümers der folgenden Liegenschaften: - Büren an der Aare, GB 1074, 4-Familien-Haus an der Aarbergstrasse 32 - S. Nazzaro TI, GB 1249, 2-Familien-Ferienhaus, Residenza Solroccia - Habkern, GB 1319-1, 2 1/2-Zimmer-Eigentumswohnung mit Einstellplatz, Eggelgi - Messen, GB 552, 3 1/2-Zimmer-Eigentumswohnung im Eichholz, Miteigentum 1/2 - Bolken, GB 165, 1 Landstück von 3953 m² im Niderfeld, Miteigentum zu 1/3 Datum der Eröffnung: 17. Mai 1993. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 23. September 1993. 3294 Büren an der Aare, 3. September 1993 Konkursamt Büren

Bern (10180) Gemeinschaftsduldner: Staub Alfred, geb. 31. Mai 1955, Hauptstrasse 8, 2542 Pieterlen. Eigentümers des folgenden Grundstückes: Pieterlen, Hauptstrasse 8, Zweifamilienhaus angebaut, GB 573. Datum der Eröffnung: 25. Juni 1993. Eingabefrist: 23. September 1993. 3294 Büren an der Aare, 3. September 1993 Konkursamt Büren

Bern (10277) Gemeinschaftsduldner: Scheuer Ernst, geboren 3. Dezember 1941, von Oberbalm, Viehhändler, Sagihaus, Oberer, 3618 Süderen, Gemeinde Röhdenbach im Emmental, Inhaber der ehemaligen und im Handelsregister gelöschten Einzelirma E. Scheuer, Viehhandel, in Röhdenbach. Datum der Konkursöffnung: 9. August 1993. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 24. September 1993. 3550 Langnau im Emmental, 31. August 1993 Konkursamt Signau

Berne (10278) Failli: Misteli Hugues, 1966, Héli-Tours, anciennement à Malleray, actuellement à 2608 Courtelary. Date de l'ouverture de la faillite: 19 juillet 1993. Liquidation sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 21 septembre 1993. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 19 juillet 1993, par les créanciers. 2740 Moutier, 31 août 1993 Office des faillites de Moutier: F. Voirol, préposé

Luzern (10258) Vorläufige Konkurspublikation Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 25. August 1993 über die Comlog Computer Logistik AG, Töpferstrasse 5, 6004 Luzern, gemäss Art. 192 SchKG bzw. Art. 725 OR, den Konkurs eröffnet. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später. 6002 Luzern, 30. August 1993 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10259) Vorläufige Konkurspublikation Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 25. August 1993 über die Lucom AG, c/o Comlog Computer Logistik AG, Töpferstrasse 5, 6004 Luzern, gemäss Art. 192 SchKG bzw. Art. 725 OR, den Konkurs eröffnet. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später. 6002 Luzern, 30. August 1993 Konkursamt Luzern-Stadt

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Lucern (10260)
Vorläufige Konkurspublikation
 Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 2. August 1993 über die *Phonex AG in Liq.*, mit Sitz in Luzern, Stadthaus Luzern, bei Amtsvormund Arthur V. Stocker, 6002 Luzern (vormaliges Domizil der Gemeinschaftsdnerin: Hirschemattstrasse 36, 6003 Luzern) gemäss Art. 190 Abs. 1 Ziff. 2 SchKG den Konkurs eröffnet. Der Stadtrat von Luzern hatte als Vormundschaftsbehörde mit Entscheid vom 23. Juni 1993 über die Gemeinschaftsdnerin eine Beistandschaft gemäss Art. 393 Ziff. 4 ZGB errichtet und den Amtsvormund V. Stocker als Beistand ernannt.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6002 Luzern, 30. August 1993 Konkursamt Luzern-Stadt

Lucern (10262)
Vorläufige Konkurspublikation
 Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 3. August 1993 über die *Sauna AG Mathof Luzern in Liq.*, mit Sitz in Luzern, Stadthaus Luzern, bei Amtsvormund Arthur V. Stocker, 6002 Luzern (vormaliges Domizil der Gemeinschaftsdnerin: Zumbachweg 8, 6005 Luzern) gemäss Art. 190 Abs. 1 Ziff. 2 SchKG den Konkurs eröffnet. Der Stadtrat von Luzern hatte als Vormundschaftsbehörde mit Entscheid vom 30. Juni 1993 über die Gemeinschaftsdnerin eine Beistandschaft gemäss Art. 393 Ziff. 4 ZGB errichtet und den Amtsvormund V. Stocker als Beistand ernannt.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6002 Luzern, 30. August 1993 Konkursamt Luzern-Stadt

Lucern (10261)
 Gemeinschaftsdner: *Schärfli Dominik*, geb. 23. April 1959, von Luzern und Roggliswil LU, Hochbauzeichner, Winkelriedstrasse 12, 6003 Luzern.
Konkursöffnung: 24. August 1993 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 25. September 1993.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6002 Luzern, 30. August 1993 Konkursamt Luzern-Stadt

Lucern (10116)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Der Nachlass des am 18. März 1993 verstorbenen *Lehni Guido Josef*, geboren 11. Mai 1950, von Egolzwil und Rothenburg, wohnhaft gewesen in 6020 Emmenbrücke, Seetalstrasse 26, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationsöffnung: 17. August 1993.
Eingabefrist: bis 15. September 1993.
 Diejenigen Gläubiger, die ihre Forderung bereits im vorausgegangenen Rechnungsruf zum öffentlichen Inventar angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe enthoben, haben jedoch binnen der Eingabefrist die Beweismittel für ihre Forderung an das Konkursamt einzusenden.
 Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6020 Emmenbrücke, 27. August 1993 Konkursamt Hochdorf

Lucern (10263)
 Gemeinschaftsdner: *Nussbaumer Bruno*, geboren 14. Mai 1958, von Mümliswil-Ramiswil SO, Chauffeur, Luzernerstrasse 77, 6014 Littau.
Konkursöffnung: 12. August 1993 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 23. September 1993 (Wert: 12. August 1993).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6048 Horw, 3. September 1993 Konkursamt Luzern-Land

Lucern (10264)
 Gemeinschaftsdner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des am 15. Juni 1993 verstorbenen *Soriano Filippo*, geboren am 26. Juni 1961, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Lischenstrasse 8, 6030 Ebikon.
Datum der Liquidationsöffnung: 17. August 1993.
Eingabefrist: 14. September 1993 (Wert: 17. August 1993).
 Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Die Gläubiger, die ihre Forderung bereits im vorangegangenen Rechnungsruf eingereicht haben, sind einer nochmaligen Forderungsanmeldung enthoben.

6048 Horw, 3. September 1993 Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw

Lucern (10265)
 Gemeinschaftsdner: *Walker Leo*, geboren 10. März 1959, von Muotathal, Chauffeur, Pilatusstrasse 1, 6036 Dierikon.
Konkursöffnung: 27. August 1993 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 23. September 1993 (Wert: 27. August 1993).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6048 Horw, 3. September 1993 Konkursamt Luzern-Land

Obwalden (10279)
Wiederaufnahme des Konkursverfahrens
 Der Kantonsgerichtspräsident II des Kantons Obwalden hat die am 19. Juli 1993 verfügte Einstellung des Konkursverfahrens über *Ontime A G*, Chülcherlistrasse 1, 6055 Alpnach Dorf, widerrufen und die Wiederaufnahme des am 14. Juni 1993 eröffneten Konkurses angeordnet, nachdem ein Gläubiger die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und den verlangten Barvorschuss für das summarische Konkursverfahren leistete.
Datum der Konkursöffnung: 14. Juni 1993.
Summarisches Verfahren gemäss SchKG Art. 231, Verfügung vom 5. August 1993.
Eingabefrist: 24. September 1993, berechnet auf den Tag der Konkursöffnung.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt, einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet und sich verpflichtet, die Mehrkosten zu übernehmen.
 Sämtlichen Lieferanten, welchen eine Grossistenenerklärung unter der Grosslistennummer 571379 zum steuerfreien Warenbezug im Sinne von Art. 14 Abs. 2 und 3 WUB gegeben wurde, wird hiermit angezeigt, dass diese als widerrufen gilt bzw. ihre Gültigkeit verloren hat. Allfällige Eigentums- und Drittsprachen sind ebenfalls bis zum 24. September 1993 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend zu machen.
 Falls die Mehrheit der Gläubiger nicht gegen eine vorzeitige freihändige oder steigerungswise Verwertung sämtlicher Aktiven durch die Konkursverwaltung bis zum 24. September 1993 schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung hierzu ausdrücklich ermächtigt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger und alle anderen Interessenten können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufofferten für das Büromobil, Zeiterfassungsgeräte, IBM Computer System 36, Monitore, Schreibmaschine, Zubehör, beim Konkursamt Obwalden einreichen.

6060 Sarnen, 31. August 1993 Konkursamt Obwalden: Leo Müller

Nidwalden (10117)
 Gemeinschaftsdner: *Beerli Othmar*, geb. 5. Juni 1945, von Mammern TG und Thalwil ZH, Kaufmann, Zentrum Musenalp, 6383 Niederrickenbach.
Im Handelsregister von Nidwalden eingetragene Einzelfirma Othmar Beerli, Zentrum Musenalp, 6383 Niederrickenbach.
Datum der Eröffnung: 21. Juli 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 23. September 1993.
Liquidation der Aktiven:
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen des Gemeinschaftsdners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis am 13. September 1993 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Die Gläubiger können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufofferten einreichen. Besichtigung der Beweglichkeiten nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Nidwalden.
 Allfällige Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.

6370 Stans, 27. August 1993 Konkursamt Nidwalden c/o Kollegium St. Fidelis, Stans

Glarus (10280)
 Gemeinschaftsdnerin: *Besor AG*, ohne Domizil, 8750 Glarus.
Datum der Konkursöffnung: 5. Juli 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 23. September 1993.
 8750 Glarus, 3. September 1993 **Betriebs- und Konkursamt des Kantons Glarus:** Christof Störi

Glarus (10281)
 Gemeinschaftsdnerin: *Refinaco Holding AG*, Blankstrasse 21, 8750 Glarus.
Datum der Konkursöffnung: 19. Juli 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 23. September 1993.
 8750 Glarus, 3. September 1993 **Betriebs- und Konkursamt des Kantons Glarus:** Christof Störi

Zug (10266)
 Gemeinschaftsdner: *Schwizer Thomas*, geb. 18. März 1963, von Krummenau SG, Disponent, Rigistrasse 154, 6340 Baar, Inhaber der im Handelsregister Luzern eingetragenen Einzelfirma «Co-Work Personalberatung, Th. Schwizer», Kapellgasse 12, 6004 Luzern.
Datum der Konkursöffnung: 21. Mai 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 23. September 1993.
 6301 Zug, 30. August 1993 Konkursamt Zug

Fribourg (10282)
 Failli: *Francey Roland*, né le 30 mars 1957, électricien, de Montagny-le-Monts, Creux Dorand 2A, 1753 Matran. Titulaire de la raison individuelle Francey Tech, Roland Francey, Chamblionville 41, 1763 Granges-Paccot.
 Date de l'ouverture de la faillite: 19 avril 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 23 septembre 1993.
 Pour autant que la majorité des créanciers ne s'y oppose par écrit dans les 10 jours à date de cette publication, l'administration de la faillite procédera à la réalisation des biens mobiliers par voie de liquidation ou de gré à gré.
 Communication lcha: les déclarations de grossiste émises sous le no 352397 sont révoquées par la présente publication.
 1700 Fribourg, 3 septembre 1993
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le substitui: C. Rüttimann

Fribourg (10283)
 Failli: *Fuhrer Jean-Daniel*, né le 8 septembre 1951, originaire d'Adelboden, boulanger, exploitant le Tea-Room-boulangerie «Les trois Tréfles», 1661 Le Pâquier.
 Date de l'ouverture de la faillite: 27 juillet 1993.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 24 septembre 1993.
 Réalisation des actifs:
 Pour autant que la majorité des créanciers ne s'y oppose par écrit dans les 10 jours à date de cette publication, l'administration de la faillite procédera à la réalisation des biens mobiliers par voie de liquidation ou de gré à gré.
 1700 Fribourg, 3 septembre 1993
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwy

Solothurn (10267)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über die *Lear A G*, Höhenstrasse 625, 4622 Egerkingen, wurde durch den Konkursrichter von Thal-Gäu, Balsthal, am 16. August 1993 der Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.
 4710 Balsthal, 30. August 1993 Konkursamt Thal-Gäu

Basel-Landschaft (10181)
 Gemeinschaftsdnerin: *Notegen Druck AG*, Rheinstrasse 28B, Schweizerhalle, 4133 Pratteln.
Datum der Konkursöffnung: 25. Juni 1993 (Art. 192 SchKG).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 21. September 1993 (Wert 25. Juni 1993).
 Wer als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen Sachen der Gemeinschaftsdnerin besitzt, hat diese der ausseramtlichen Konkursverwalterin innert der Eingabefrist zur Verfügung zu stellen, mit Straffolge bei Unterlassung. Bei ungerechtfertigter Unterlassung erlischt das Vorzugsrecht.
 Von denjenigen Gläubigern, welche bis am 21. September 1993 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie die ausseramtliche Konkursverwalterin zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

4002 Basel, 1. September 1993 Die ausseramtliche Konkursverwalterin: KPMG Fides, Innere Margarethenstrasse 5, Basel

St. Gallen (10268)
Vorläufige Konkursanzeige
 Gemeinschaftsdner: *Breu Daniel*, von Oberegg AI, geboren 3. November 1964, Monteure, ehemaliger Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Breu Abdichtungen, wohnhaft Teufenerstrasse 40, 9000 St. Gallen.
Konkursöffnung: 16. August 1993.
Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben.
 9001 St. Gallen, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Tobler

St. Gallen (10284)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über die *Jung A G*, Formteile, Im Langenhag 13, 9424 Rheineck, ist mit Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten von Unterrheintal am 17. August 1993 der Konkurs eröffnet worden, was hiermit angezeigt wird.
Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden zu einem späteren Zeitpunkt bekanntgegeben und öffentlich publiziert.
 9001 St. Gallen, 30. August 1993 Hilfsperson des Konkursamtes des Kantons St. Gallen im Konkurs der Jung A G, Rheineck: Visura-Treuhand-Gesellschaft

St. Gallen (10269)
 Gemeinschaftsdnerin: *Aquasrah AG*, c/o TSB Treuhandgesellschaft, Feldmühlestrasse 9, 9400 Rorschach.
Konkursöffnung: 12. Mai 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG, Verfügung vom 27. August 1993.
Eingabefrist für Forderungen: bis 27. September 1993.
 9470 Buchs, 3. September 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs: L. Hayoz

St. Gallen (10285)
 Gemeinschaftsdner: *Dubler Armin*, geb. 3. Januar 1959, von Zürich, wohnhaft Ringsstrasse 35, 8887 Mels.
Konkursöffnung: 10. Mai 1993.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG (Verfügung vom 24. August 1993).
Eingabefrist für Forderungen: bis 27. September 1993.
 9470 Buchs, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (10182)
 Gemeinschaftsdner: *Fink-Schmuki Arnold*, geb. 8. April 1947, von Tinzong GR, Verkäufer, Konstanzerstrasse 77, 9500 Wil, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Arnold Fink, Früchte und Gemüse», Konstanzerstrasse 77, 9500 Wil.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 18. August 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 18. August 1993).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 18. August 1993) bis 26. September 1993.
 9242 Oberuzwil, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Graubünden (10286)
 Über die *Immo Schellenberg AG*, Haus Montana, 7078 Lenzerheide, v. d. Herrn Hans Schellenberg als einziger Verwalterungsrat, Fadail 2a, 7078 Lenzerheide, **zurzeit unbekanntes Aufenthaltes**, ist mit Verfügung vom 30. August 1993 des Konkursrichters des Kreises Alvaschein der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.
 7450 Tiefencastel, 1. September 1993 Konkursamt Alvaschein: L. Doerfliger

Aargau (10270)
 Gemeinschaftsdnerin: *Fa. Pic & Consulting AG*, Entwicklung von Software, techn. Hardware-support sowie Handel mit diesbezüglichen Produkten, Studacherstrasse 7b, 5416 Kirchdorf.
Datum der Konkursöffnung: 28. Juli 1993 (Überschuldungsanzeige).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 27. September 1993.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 27. September 1993 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Den Gläubigern und allfälligen Drittinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote gegen bar einzureichen. Die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
 Die von der Gemeinschaftsdnerin unter Nr. 104164 ausgestellten Grossistenenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5400 Baden, 30. August 1993 Konkursamt Baden

Aargau (10271)
Gemeinschuldner: Streuli Rolf Matthias, 1943, von Wädenswil ZH, Bodenleger, Bahnhofstrasse 64, 8957 Spreitenbach.
Datum der Konkurseröffnung: 12. August 1993 (Insolvenzklärung).

Aargau (10272)
Gemeinschuldnerin: Leiser Marianne, geb. 24. Dezember 1952, Kauffrau, von Grossaffoltern BE, in Leibstadt, Rheintalstrasse 45, Inhaberin der Einzelfirma Marianne Leiser Sekretariatsdienstleistungen, Rheintalstrasse 45, Leibstadt.

Aargau (10287)
Gemeinschuldner: Huber Andreas, geb. 29. März 1963, Ausendienstmitarbeiter, von Frauenfeld, in Leibstadt, Breitensteinstrasse 282.

Aargau (10288)
Gemeinschuldnerin: Polysyn EDV Beratung AG, vormals SFH EDV-Beratung, Pfadackerstrasse 6, 8957 Spreitenbach, neu: 9006 St. Gallen, Scheidwegstrasse 9.

Aargau (10273)
Gemeinschuldner: Booss Erich A., 24. Juli 1934, von Lauperswil BE, Steinweg 2, 5742 Kölliken; Inhaber der Einzelfirma Nawatec E. A. Booss, Beratung für sowie Vertretung, Verkauf und Montage von biologischen und physikalischen Wasseraufbereitungsanlagen, Im Birch 922, 5726 Unterkulm.

Aargau (10118)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Liquidat: Häfeli-Löhner Bernhard Werner, geboren 27. Juli 1925, von Zürich, in 5734 Reinach, Dürrmattweg 4, wohnhaft gewesen; gestorben am 19. Mai 1993.

Aargau (10097)
Gemeinschuldner: Morgenthaler Max, 5. Oktober 1953, von Dürrenroth BE, Hauptstrasse 419, 5727 Oberkulm; Inhaber der Einzelfirma Maege's Bike Store M. Morgenthaler, Verkauf und Reparatur von Velos, Mountainbikes, Mofas, Motorräder und Rasenmäher, gleiche Adresse.

Thurgau (10119)
Gemeinschuldner: Frey Peter, geb. 6. Oktober 1945, von St. Ursen, in 8253 Diessenhofen, Schupfenzelstrasse 17.

Thurgau (10274)
Gemeinschuldner: Nater Alfred, geb. 10. November 1961, von Hugelshofen, wohnhaft in Schlatt, 8565 Hugelshofen (Inhaber der Einzelfirma Nater Schlosserei, Tor- und Metallbau, Kirchstrasse 3, 8595 Alttau).

Ticino (10120)
Fallita: Müller Barbara, Pregassona.
Data di apertura del fallimento: 28 aprile 1993 decreto della Pretura del Distretto di Lugano.

Ticino (10121)
Fallito: Styger Carlo, Davesco-Sorogno.
Data di apertura del fallimento: 12 maggio 1993 decreto della Pretura del Distretto di Lugano.

Vaud (10063)
Failli: Baldicchi Roberto, 1967, mécanicien, originaire d'Italie, avenue de Paudex 10, à Renens.
Date du prononcé: 11 juin 1993.

Vaud (10098)
Faillie: Carrelages du Léman SA, Villardiez 24, 1009 Pully.
Date du prononcé: 29 juillet 1993.

Vaud (10122)
Faillie: Le Capucin Gourmand SA, En Budron A 15, Le Mont-sur-Lausanne.

Vaud (10063)
Failli: Baldicchi Roberto, 1967, mécanicien, originaire d'Italie, avenue de Paudex 10, à Renens.
Date du prononcé: 11 juin 1993.

Vaud (10098)
Faillie: Carrelages du Léman SA, Villardiez 24, 1009 Pully.
Date du prononcé: 29 juillet 1993.

Vaud (10122)
Faillie: Le Capucin Gourmand SA, En Budron A 15, Le Mont-sur-Lausanne.
Propriétaire d'immeuble soit: parcelle no 962, située au Mont-sur-Lausanne.

Vaud (10099)
Faillie: DAC SA, achat, vente, promotion immobilière, entreprise générale de construction, avenue des Alpes 37, 1820 Montreux.
Propriétaire d'immeubles: commune de Montreux, parcelles 2026, 2045, 4112, 4113, 4115, 4119, 4121, 4122, 4124, 4125, 4126, 4127, prés-champs d'une surface totale de 28 554 m².

Vaud (10183)
Faillie: TCP Terres Cuites de Provence SA, Cbcoclatière 10, 1026 Echandens.
But: achat et vente en gros et au détail d'objets de terre cuite de Provence et de tous objets artisanaux; toutes opérations mobilières, financières et commerciales, en rapport avec le but.

Vaud (10064)
Failli: Weiss Markus, X-Time, précédemment Les Bossons Audry, à 1261 Arzier.
Copropriétaire d'immeuble avec un tiers, savoir 1/2 de la parcelle no 2116 sise sur la commune d'Arzier.

Vaud (10100)
Faillie: Yersin Marie-Louise, précédemment Café de l'Union, à Crans, actuellement domiciliée Cbenalette 24, 1197 Prangins.
Date du prononcé: 8 juin 1993.

Vaud (10184)
Faillie: Elec S.A., impressions, objets publicitaires, de décoration et de papeterie, chemin des Roches 37, 1803 Chardonne.
Date du prononcé: 11 août 1993.

Valais (10275)
Failli: Défago Jean-Pierre, Condémines 3, 1950 Sion.
Date d'ouverture de la faillite: 19 juillet 1993.

Valais (10289)
Faillie: VTI, Vital Technology SA, 1957 Ardon.
Fabrication, achat, commercialisation de produits et appareils à l'usage médical et paramédical.

Valais (10276)
Faillie: SI Plein Lac Champex SA, à Orsières.
Propriétaire des immeubles suivants sis sur Champex/Orsières: Fet 243, plan 8, Lac de Cbampex bôtel 513 m², chalet 41 m², place 2399 m², silo 14 m², s.c. 545 865.-.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 27. August 1993 mangels freier Aktiven eingestellt worden.

Zürich (10065)
Über die F & K Unternehmung, Fauqux und Keller, Kollektivgesellschaft mit Sitz in Opfikon, Frohdörflistrasse 6, 8152 Opfikon, Zustelladresse: Postfach, 8423 Embrach-Embraport, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Büllach vom 21. Juli 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Zürich (10185)
Über die Deller AG, Feuerwehr- und Industrieeräte, mit Sitz in Zürich, Felsenrainstrasse 8, 8052 Zürich (Geschäftsadresse: Altmansteinstrasse 22, 8181 Höri), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

- Fribourg** (10291)
 Faillite: *AMW Peinture SA*, exploitation d'une entreprise générale de peinture, La Plance, 1616 Attalens.
 Par ordonnance du 24 août 1993, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 29 avril 1993.
 Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de Fr. 5000.- dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
 1700 Fribourg, 3 septembre 1993
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le substitut: C. Ruttimann
- Fribourg** (10292)
 Faillite: *Dafflon Lucienne*, née le 11 mai 1952, de Neyruz, route de la Gruyère 21, 1700 Fribourg. Titulaire de la raison individuelle Lucienne Dafflon, épicerie Dafflon.
 Par ordonnance du 23 août 1993, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 5 juillet 1993.
 Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de Fr. 5000.- dans un délai expirant 10 jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
 1700 Fribourg, 3 septembre 1993
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le substitut: C. Ruttimann
- Solothurn** (10123)
 Der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein hat durch Verfügung vom 18. Februar 1992 den Konkurs über die *HTB High Tech Business AG, Dornach*, eröffnet. Das Verfahren wurde am 23. August 1993 mangels Aktiven eingestellt.
 Sofern kein Gläubiger innert 10 Tagen, ab Publikation, die Fortsetzung der Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und innert selber Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 8000.- (Nachforderung vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4143 Dornach, 25. August 1993
 Konkursamt Dorneck
- Solothurn** (10101)
 Gemeinschaftsdnerin: *Vitec AG*, Dammstrasse 30, 2540 Grenchen.
 Konkursöffnung: 20. Juli 1993.
 Einstellungsverfügung: 24. August 1993 mangels Aktiven.
 Einsprachefrist: 13. September 1993.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 13. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 7000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 2540 Grenchen, 26. August 1993
 Konkursamt Lebern
 Filiale Grenchen-Bettlach
- Schaffhausen** (10188)
 Über die *Trigon Organisation & Software AG*, Rathausbogen 15, 8200 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 7. Mai 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 13. September 1993 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 5000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 8201 Schaffhausen, 30. August 1993
 Konkursamt Schaffhausen
- St. Gallen** (10124)
 Gemeinschaftsdnerin: *Aquaterra AG*, Speicherstrasse 108, 9011 St. Gallen.
 Konkursöffnung: 24. Juni 1993.
 Einstellungsverfügung: 23. August 1993.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. September 1993 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 9001 St. Gallen, 25. August 1993
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Schlaepfer
- St. Gallen** (10125)
 Gemeinschaftsdner: *Frei Roman*, geb. 17. September 1966, von Ermatingen und Salen-Reutenen TG, Wirt, wohnhaft Speicherstrasse 54, 9000 St. Gallen. Zustelladresse: Haldenstrasse 178, 8003 Zürich; Kollektivgesellschaft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft R. Frei & R. & M. Hohl, Betrieb des Restaurants Bavaria, Speicherstrasse 54, 9000 St. Gallen.
 Konkursöffnung: 24. Juni 1993.
 Einstellungsverfügung: 25. August 1993.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. September 1993 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 9001 St. Gallen, 27. August 1993
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Rohner
- St. Gallen** (10189)
 Gemeinschaftsdner: *Kuhn-Heinzmann Roger*, geb. 4. März 1971, von Zürich, Neudorfstrasse 4b, 9240 Uzwil, jetzi *unbekanntes Aufenthaltes*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Kuhn, Direktvertrieb von Soda Stream Maschinen», Neudorfstrasse 4b, 9240 Uzwil.
 Konkursöffnung: 19. Juli 1993.
 Einstellungsverfügung: 23. August 1993.
 Einsprachefrist bis 16. September 1993.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen ab Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) geleistet wird.
 9242 Oberuzwil, 30. August 1993
 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil:
 F. Buchschacher
- St. Gallen** (10190)
 Gemeinschaftsdner: *Tuglu-Jaman Sami*, geb. 5. Januar 1959, türkischer Staatsangehöriger, Kaufmann, Müselbachstrasse 2, 9602 Bazenheid, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Tuglu Sami», Müselbachstrasse 2, 9602 Bazenheid.
 Konkursöffnung: 11. August 1993.
 Einstellungsverfügung: 23. August 1993.
 Einsprachefrist bis 16. September 1993.
- Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen ab Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) geleistet wird.
 9242 Oberuzwil, 30. August 1993
 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil:
 F. Buchschacher
- Graubünden** (10191)
 Gemeinschaftsdnerin: *Geepee Sport AG*, Hartbertstrasse 1, 7000 Chur.
 Konkursöffnung: 22. Juli 1993.
 Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 3. August 1993.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 13. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 7000 Chur, 30. August 1993
 Konkursamt Chur
- Graubünden** (10192)
 Gemeinschaftsdner: *Tschuor Ubaldo*, Sardonastrasse 19, 7000 Chur.
 Konkursöffnung: 3. August 1993.
 Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 20. August 1993.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 13. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 7000 Chur, 30. August 1993
 Konkursamt Chur
- Aargau** (10193)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach eröffnete mit Urteil vom 1. Juli 1993 das Konkursverfahren über die *Freizeit 2000 Handels AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in Klingnau, Schattengasse 45, stelle aber das Verfahren mit Urteil vom 3. August 1993 aufgrund von Art. 230 Abs. 1 SchKG mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 16. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 5200 Brugg, 3. September 1993
 Konkursamt Zurzach
 in Brugg
- Aargau** (10194)
 Das Gerichtspräsidentium Aarau eröffnete am 17. August 1993 die Nachlassliquidation *Binder Maria*, geboren 23. Dezember 1964, von Stettfurt TG, in 5000 Aarau, Erlinsbacherstrasse 94 wohnhaft gewesen; gestorben am 23. Juli 1993, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 27. August 1993 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 16. September 1993 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5036 Oberentfelden, 3. September 1993
 Konkursamt des Bezirks Aarau
 in Oberentfelden
- Aargau** (10293)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zofingen eröffnete am 19. Mai 1993 den Konkurs über *Redzepov Nafi*, 1956, Bauarbeiter, von Mazedonien, Nordstrasse 5, 4665 Oftringen, gewesener Inhaber der Einzelfirma «Restaurant zum Tor Nafi Redzepov», vord. Hauptgasse 1, Zofingen, stellte das Verfahren aber mit Verfügung vom 25. August 1993 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 16. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5036 Oberentfelden, 31. August 1993
 Konkursamt Zofingen
 in Oberentfelden
- Aargau** (10294)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zofingen eröffnete am 23. Juni 1993 den Konkurs über *Steiner Urs*, 1949, Betriebsangestellter, von Albirou, Hauptstrasse 99, 4853 Murgenthal, gewesener Inhaber der Einzelfirma «Urs Steiner», Gipsergeschäft, Murgenthal, stellte das Verfahren aber mit Verfügung vom 25. August 1993 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 16. September 1993 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5036 Oberentfelden, 31. August 1993
 Konkursamt Zofingen
 in Oberentfelden
- Thurgau** (10126)
 Über *Albert Angelo*, geb. 28. September 1959, Monteur, von Bürglen UR, wohnhaft Zielackerstrasse 36, 8500 Frauenfeld, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Albert Montagen, Frauenfeld, ist durch Verfügung des Vizebezirksgerichtspräsidenten Frauenfeld am 3. August 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 26. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 2000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 8500 Frauenfeld, 27. August 1993
 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
- Thurgau** (10295)
 Über die *VIP Senator-Service Sport & Business AG*, Haus Avantgarde, 8280 Kreuzlingen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Kreuzlingen am 27. Juli 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 27. August 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 8500 Frauenfeld, 30. August 1993
 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
- Ticino** (10127)
 Faillita: *Omnitra Agenzia Monaco F., Novaggio*.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza d'attivo: 21 aprile 1993 e 26 agosto 1993 decreti della Pretura del Distretto di Lugano.
 La procedura di liquidazione del fallimento sarà definitivamente chiusa per mancanza d'attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando Fr. 3000.- a garanzia delle spese. Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6962 Viganello, 3 settembre 1993
 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
 L. Bizzozero, uff.
- Vaud** (10195)
 La faillite ouverte le 24 juin 1993 contre *Mouquin Raymond*, née le 10 juillet 1938, originaire de La Lenk, Tivoli 8, *Lausanne*, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 septembre 1993 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de Fr. 2500.-, cette faillite sera clôturée.
 1002 Lausanne, 27 août 1993
 Office des faillites de Lausanne:
 Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (10128)
 Par décision du 25 août 1993, le président du Tribunal du district de Grandson a ordonné la suspension, faute d'actif, de la faillite ouverte le 19 mai 1993, de *SPF Diffusion SAS*, vente et diffusion de produit imprimé, avenue des Alpes 17, 1450 Ste-Croix.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 septembre 1993, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de Fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.
 Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus, sous les peines de droit (art. 324 CPS), de s'annoncer à l'office.
 1422 Grandson, 27 août 1993
 Office des faillites de Grandson:
 B. Chappuis, préposé
- Valais** (10129)
 La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Fornage Amédée-Denis*, précédemment à 1875 Morgins, actuellement sans domicile connu, par ordonnance rendue le 7 juillet 1993 par le juge de District I de Monthey a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 24 août 1993 par décision du juge de la faillite.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 septembre 1993 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de Fr. 3000.-, la faillite sera clôturée.
 1870 Monthey, 26 août 1993
 Office des faillites de Monthey:
 A. Leviet, préposé

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

**Kollokationsplan
Etat de collocation-Graduatoria**

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (10067)

Kollokationsplan und Inventar

Im Verfahren über die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses von *Moser Wolfgang Kurt*, geb. 17. März 1921, von Landiswil BE, gestorben am 12. März 1993, wohnhaft gewesen Höggerstrasse 70, 8105 Regensdorf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Högger-Zürich, Wieslergasse 10, 8049 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Dielsdorf anzuhängen.

8049 Zürich, 24. August 1993
 Konkursamt Högger-Zürich
 Postfach, Zürich

Zürich (10196)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Schell René*, geb. 28. November 1946, von Oberriet SG, Frankentalerstrasse 3, 8049 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Högger-Zürich, Wieslergasse 10, 8049 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Streitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde:
 - Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücker
 b. beim Konkursamt Högger-Zürich, 8049 Högger-Zürich:
 - Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8049 Zürich, 27. August 1993
 Konkursamt Högger-Zürich
 Postfach, Zürich

Zürich (10296)
Abänderung des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über *Cavin Michel*, geb. 16. Februar 1967, von Vulliens VD, wohnhaft in 8121 *Benglen*, Bodenacherstrasse 79, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Display Veranstaltungstechnik, M. Cavin», mit Sitz in Fällanden, Gerlisbrunnstrasse 1, 8121 Benglen, liegt der abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf, Bettlistrasse 28, 8600 Dübendorf, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster anzuhängen.
 8600 Dübendorf, 3. September 1993
 Konkursamt Dübendorf
 Postfach 2136, Dübendorf:
 E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (10130)
Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über *Walter Fritz*, geb. 26. April 1921, von Illnau-Effretikon, geschieden, wohnhaft Kempitalstrasse 46, 8308 Illnau, Stadt Illnau-Effretikon, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Illnau, Stationsstrasse 2, 8308 Illnau, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes oder des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH anzuhängen.
 Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke sind innert der gleichen Frist schriftlich beim Bezirksgericht Pfäffikon ZH als Aufsichtsbehörde einzureichen.
 8308 Illnau, 27. August 1993
 Konkursamt Illnau:
 Rusterholz, Notar-Stellvertreter

Zürich (10131)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Meyer Kurt*, geb. 1. September 1934, von Strättligen BE, wohnhaft Weiherrmattstrasse 53, 8902 *Urdorf*, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich nicht eingetragenen Einzelfirma Kurt Meyer Haushaltapparate, Service und Verkauf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren, Lilie-Zentrum, 8952 Schlieren, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Zürich, Postfach, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde:
 - Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke
 b. beim Konkursamt Schlieren, 8952 Schlieren:
 - Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8952 Schlieren, 26. August 1993
 Konkursamt Schlieren
 Zürcherstrasse 6, Schlieren:
 A. Gossauer, Notar-Stellvertreter

Zürich (10197)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Suter Hans-Rudolf*, geb. 1957, von Horgen ZH und Kölliken AG, 8635 Dürnten, zurzeit *unbekanntes Aufenthaltes*, Inhaber der Einzelfirma Sanitäre Anlagen, Pilgerstr. 8635 Dürnten, Kollokationsplan und die Inventare den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wald ZH zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil, 8340 Hinwil, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Hinwil als Aufsichtsbehörde einzureichen:
 - Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke.
 8636 Wald, 2. September 1993
 Konkursamt Wald ZH:
 W. Letsch, Notar-Stellvertreter

Zürich (10198)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Lutz Roman*, geb. 28. Juni 1963, von Thal SG, Investmentberater, wohnhaft Grüningerstrasse 19, 8634 *Hombrechikon*, als Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Investmentberater Roman Lutz, mit Sitz in 8620 Wetzikon, Buchgrindelstrasse 10, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wetzikon, Turnhallenstrasse 2, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil anzuhängen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Hinwil als Aufsichtsbehörde:
 - Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke
 b. beim Konkursamt:
 - Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8620 Wetzikon, 30. August 1993
 Konkursamt Wetzikon

Bern (10132)
Schuldnerin: Xenos AG, Lotzwilstrasse 23, 4900 *Langenthal*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist bis 13. September 1993.
 Innert der gleichen Frist liegt auch das Inventar auf.
 4912 Aarwangen, 1. September 1993
 Konkursamt Aarwangen

Bern (10068)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 Gemeinschaftsdruck: *Rhyn Manfred*, geb. 20. Dezember 1952, von Bolodingen, Rütacherweg 1, 3426 *Aefligen*.
 Lastenverzeichnisse:
 - Hasle Grundbuchblatt Nr. 661
 - Rüschegg Grundbuchblatt Nr. 702-5
 - Walzenhausen Grundbuchblatt Nr. 186 Nord 28
 Anfechtungsfrist: 13. September 1993.
 3400 Burgdorf, 3. September 1993
 Konkursamt Burgdorf

Luzern (10199)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Disteldorf René*, geb. 9. Juli 1960, von Luzern, Maifhofstrasse 71, *Luzern*, Inhaber der Einzelfirma Bassbox René Disteldorf, Gibraltarstrasse 24, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: 6. bis 15. September 1993.
 6004 Luzern, 30. August 1993
 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10200)
Neuaufgabe des Kollokationsplans
 Im Konkurs über *Venini Leo*, geb. 30. Januar 1948, von Sargans SG, Kaufmann, Habsburgerstrasse 16, *Luzern*, liegt der zufolge Anerkennung von nachträglichen Forderungseingaben in der 5. Klasse abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des abgeänderten Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der abgeänderte Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: 6. bis 15. September 1993.
 6004 Luzern, 30. August 1993
 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10201)
Kollokationspläne und Inventare
 In den nachgenannten Konkursverfahren liegen die Kollokationspläne und Inventare den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Sursee zur Einsichtnahme auf.
Cinar-Delaprez Gertrud, geb. 21. Juni 1952, von Muntelier, Reinigerin, Oberer Graben 8a, 6210 *Sursee*;
Statex AG, Sagenmatt 189, 5735 *Pfeffikon*;
Stübi Brigitte, geb. 1. Juni 1963, von Rothenburg/Emmen, Hausfrau, Oberdorf, 6222 *Gunzwil*;
Sax und Kalt AG, Stadtstrasse 12, 6204 *Sempach*.
 Klagen auf Anfechtung der Kollokationspläne sind beim Amtsgericht Sursee, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls die Kollokationspläne und die Inventare als anerkannt betrachtet werden.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: 4. bis 15. September 1993.
 Gleichzeitig liegen mit den Kollokationsplänen auch die Einvernahmeprotokolle sowie die übrigen Konkursakten zur Einsichtnahme auf.
 6018 Buttisholz, 30. August 1993
 Konkursamt Sursee

Zug (10133)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Binggeli Heide Maria*, geb. 5. Februar 1948, von Wahlern, Zugerstrasse 69, 6340 *Baar* (Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Boutique Figurella, Heide Maria Binggeli», Unter-Altstadt 11, Zug), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen die Ausschcheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich (im Doppel) innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 27. August 1993
 Konkursamt Zug

Zug (10069)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Bozacial Faruk*, Baarerstrasse 130, 6300 *Zug* (Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Boutique Turquoise» Bozacial, Vorstadt 10, 6300 Zug), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen die Ausschcheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich (im Doppel) innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 24. August 1993
 Konkursamt Zug

Zug (10102)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Fretz Peter*, geb. 22. Oktober 1952, von Bottenwil AG, Rosenweg 12, 6343 *Buonas*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 26. August 1993
 Konkursamt Zug

Zug (10070)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die *Labyrinth Publishing SA*, 6300 *Zug*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 24. August 1993
 Konkursamt Zug

Zug (10134)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Miller Alexander*, geb. 1. Mai 1969, von Luzern, Aabachstrasse 14, 6304 *Zug*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen die Ausschcheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich (im Doppel) innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 27. August 1993
 Konkursamt Zug

Zug (10103)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die *Vonarburg Antik AG*, Chamerstrasse 173, 6300 *Zug*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. September 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 26. August 1993
 Konkursamt Zug

Solothurn (10202)
Kollokationsplan und Inventar
 Im summarischen Konkursverfahren der Firma *Pfister & Cie.*, Kollektivgesellschaft, *Solothurn*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar beim Konkursamt der Stadt Solothurn, Rötistrasse 4, 4500 Solothurn, zur Einsicht durch die beteiligten Gläubiger auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb von 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet beim Richteramt Solothurn-Lebern, Zivilabteilung, einzureichen, andernfalls er als anerkannt gilt.
 Innerhalb der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht des Kantons Solothurn) einzureichen.
 4500 Solothurn, 30. August 1993
 Der ausseramtliche Konkursverwalter:
 lic. iur. Stefan Altermatt, Fürsprech

Solothurn (10135)
Kollokationsplan und Inventar
 Im summarischen Konkursverfahren über *Pascal Etienne*, 21. August 1962, von Tramelan, in *Grenchen*, Schönegrain 11, nun Solothurnstrasse 57, Inhaber der im Handelsregister nicht eingetragenen «Glaserie Etienne», in Grenchen, Kirchstrasse 51/Schützengasse 4, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn), andernfalls der Plan als anerkannt betrachtet wird.
 Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Schuldbetreibung und Konkurskammer des Obergerichtes, Solothurn), einzureichen und beim Konkursamt Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG.
 2540 Grenchen, 26. August 1993
 Konkursamt Lebern
 Filiale Grenchen-Bettlach

Basel-Landschaft (10297)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die *Aebi & Vock Automobile AG*, 4402 *Frenkendorf*; per Adr. Walter Aebi, Schönenbuchstrasse 285, 4123 Allschwil, liegen ab 2. September 1993 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzzuschreibungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Liestal und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal anzuhängen, beides innert 10 Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet.
 Kollokationsplanaufgabe vom 2. bis 12. September 1993.
 4410 Liestal, 31. August 1993
 Konkursamt Liestal

St. Gallen (10298)
Neuaufgabe des Kollokationsplanes zufolge Zulassung weiterer Forderungen in der 5. Klasse
 Gemeinschaftsdruck: *Goll-Trans AG*, Grenzstrasse 24, 9430 *St. Margrethen*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 17. September 1993.
 9001 St. Gallen, 31. August 1993
 Ausseramtliche Konkursverwaltung:
 Visura Treuhand-Gesellschaft
 F. Trösch i.V.M. Raschke

- St. Gallen** (10203)
Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis
Gemeinschuldnerin: *Hofstetter Holding AG*, Kesslerstrasse 9, St. Gallen.
Auflage- und Anfechtungsfrist bis 16. September 1993.
9001 St. Gallen, 1. September 1993
Ausseramtliche Konkursverwaltung:
Visura Treuhänder-Gesellschaft
Kornhausstrasse 3, St. Gallen
- St. Gallen** (10137)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: *Interieur Walser AG*, Kirchstrasse 41, 9400 Rorschach.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 15. September 1993.
9001 St. Gallen, 26. August 1993
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Tobler
- St. Gallen** (10299)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: *Burlacher Emil*, geb. 17. Januar 1952, von Schwyz, wohnhaft Ringweg, 9469 Haag.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 15. September 1993.
9470 Buchs, 30. August 1993
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
R. Bernegger
- St. Gallen** (10300)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: *Grossmann Roland*, geb. 19. Juli 1964, von Mitlödi GL, wohnhaft Hauptstrasse 29, 9476 Weite.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 15. September 1993.
9470 Buchs, 31. August 1993
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
R. Bernegger
- Aargau** (10204)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren des *Böhlen Rudolf*, geb. 4. Februar 1956, Automechaniker, von Riggisberg BE, in *Schwaderloch*, Hauptstrasse 85, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 16. September 1993 beim Bezirksgericht Laufenburg bzw. beim Gerichtspräsidium Laufenburg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5200 Brugg, 3. September 1993
Konkursamt Laufenburg
in Brugg
- Aargau** (10138)
Im summarischen Konkursverfahren der *Baugenossenschaft Prodesa*, mit Sitz in *Wettingen*, c/o Vero AG, Seminarstrasse 55, 5430 Wettingen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 16. September 1993 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt in Oberentfelden schriftlich einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, 3. September 1993
a.o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden
- Aargau** (10205)
Im summarischen Konkursverfahren der *3 Mode AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Aarau*, Kasinostrasse 30; weiteres Geschäftslokal in St. Gallen, Multergasse 14, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 16. September 1993 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung nach Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich beim Konkursamt in Oberentfelden einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, 3. September 1993
Konkursamt Aarau
in Oberentfelden
- Aargau** (10104)
Im summarischen Konkursverfahren *Greiner Thomas*, 1968, von Rheinfelden AG, Tunastrasse 21, 5734 Reinach, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 16. September 1993 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5036 Oberentfelden, 3. September 1993
Konkursamt des Bezirks Kulm
in Oberentfelden
- Ticino** (10301)
Si rende noto che la graduatoria nel fallimento *Garage Meca SA*, *Biasca*, è depositata presso l'Ufficio sottoscritto, dove i creditori interessati possono prendere conoscenza.
Le azioni intese a contestare la graduatoria devono essere promosse davanti all'autorità giudiziaria, entro 10 giorni dalla data di pubblicazione. In caso contrario la graduatoria si avrà per riconosciuta.
6710 Biasca, 3 settembre 1993
Ufficio fallimenti di Riviera:
G. Mossi, supp. uff.
- Ticino** (10139)
Modifica di graduatoria - nuovo deposito
Si rende noto che a datare dal 3 settembre 1993, è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento della ditta *BCO Laboratorio di Ricerca S.A.*, *Porta*, modificata a seguito di una nuova insinuazione in seconda classe.
Le azioni di contestazione relative alla modifica della graduatoria, dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.
6962 Viganello, 3 settembre 1993
Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.
- Ticino** (10140)
Si rende noto che a datare dal 3 settembre 1993, è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento della *Bitielle S.A.*, *Agno*.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6962 Viganello, 3 settembre 1993
Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.
- Ticino** (10206)
Si rende noto che a datare dal 3 settembre 1993 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento *Gecar S.A.*, *Noranco*.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6962 Viganello, 3 settembre 1993
Ufficio fallimento del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.
- Vaud** (10141)
Modification de l'état de collocation
Faillie: *Alvie Aliments de Vie SA*, avenue de Sévelin 16, à *Lausanne*.
Deuxième dépôt de l'état de collocation ensuite de l'admission en 5e classe de productions tardives ou préalablement suspendues.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 26 août 1993
Office faillites de Lausanne
- Vaud** (10207)
Modification de l'état de collocation
Faillie: *Edimatec Sàrl*, commerce de tous produits, en particulier de matériel technique, place du Vallon 2, à *Lausanne*.
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de: l'admission de productions complémentaires en 1re et 5e classe.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 27 août 1993
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (10071)
Etat de collocation complémentaire
Failli: *Moretti Michele*, 1943, restaurateur, avenue de Chailly 44, à *Lausanne*, ancien tenancier du Café-restaurant «Au Charbon».
Nouveau dépôt de l'état de collocation à la suite de la modification d'une production en 2e classe et de l'admission de deux productions tardives en 5e classe.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 24 août 1993
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (10302)
Modification de l'état de collocation
Faillie: *RG Editions-Diffusions SA*, chemin de Maillefer 43, 1052 *Le Mont-sur-Lausanne*.
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de productions tardives en classe gage mobilier, 2e et 5e classes.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 30 août 1993
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (10105)
Failli: *Rochat Jean-François*, né le 19 avril 1946, avenue de Valmont 14, à *Lausanne*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1002 Lausanne, 3 septembre 1993
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (10208)
Failli: *Rowland Michael*, fils de Frédéric, né le 29 juin 1948, originaire de Grande-Bretagne et du Canada, restaurateur, titulaire de la raison de commerce *Michael Rowland*, à *Lausanne*, gestion et exploitation de restaurants, enseigne «Brasserie le National», domicilié précédemment à 1095 Lutry, Crochet 22, actuellement Bâtiment A, Seigneux, 1525 *Henniez*.
L'état de collocation est déposé au bureau de l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1096 Cully, 30 août 1993
Office des faillites de Lavaux:
J.-P. Allaz, préposé
- Vaud** (10209)
Faillie: *Cata-Vana S.A.*, achat, vente et gérance de toute entreprise artisanale, industrielle ou commerciale, commerce d'articles de tout genre, rue de la Sagne 17a, 1450 *St-Croix*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Dans ce même délai il est offert la cession des droits de la masse, art. 260 LP:
- concernant des revendications admises par la masse;
- l'action en responsabilité contre les administrateurs et organes de la société, art. 756 CO.
1422 Grandson, 30 août 1993
Office des faillites de Grandson:
B. Chappuis, préposé
- Vaud** (10142)
Etat de collocation complémentaire
Failli: *Barbier Jean-Luc*, fils de René et de Antoinette née Neurohr, né le 5 juillet 1951, originaire de Genève, domicilié rue de l'Eglise à 1122 *Romanet-sur-Morges*.
Inscrit au registre du commerce sous raison individuelle «Centro Info Sectes, Jean-Luc Barbier».
L'état de collocation relatif à l'admission en 5e classe de dix productions tardives, est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 26 août 1993
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (10143)
Etat de collocation complémentaire
Faillie: *Lagnaz Shirley*, fille de Cyril Nelson et de Théodosia née Straun, née le 26 novembre 1949, originaire de Bussy-sur-Moudon, anciennement domiciliée à Romanet-sur-Morges, actuellement à *Gland*.
L'état de collocation relatif à l'admission de deux productions tardives, une en gage mobilier, et une en 2e classe, est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 27 août 1993
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (10210)
Etat de collocation complémentaire
Faillie: *Metalco SA*, Bas-de-Plan 11, 1030 *Bussigny*.
But: exploitation d'un atelier de serrurerie, tôlerie et constructions métalliques, possibilité d'accorder des prêts et des garanties à des tiers et à ses actionnaires, de prendre des participations dans des entreprises similaires.
L'état de collocation relatif à l'admission en 5e classe de deux productions tardives et de trois créances préalablement suspendues (art. 59 OOF) est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 30 août 1993
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (10072)
Etat de collocation complémentaire
Failli: *Poli Luigi*, né le 23 octobre 1953, boulanger, fils d'Alphonse et de Rosa née Bianco, anciennement domicilié à Chavannes, Mouline 2, actuellement Montchoisi 57, 1006 *Lausanne*.
Est inscrit au registre du commerce en tant qu'associé dans la société en nom collectif, C. Poli et L. Poli en faillite à *Lausanne*.
L'état de collocation relatif à l'admission en 1re, 2e et 5e classes de six productions tardives et en 5e classe d'une créance préalablement suspendue, art. 59 OOF, est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 25 août 1993
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (10211)
Faillie: *Comfinex SA*, chemin Trésans, 1295 *Mies*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).
Les déclarations de grossiste Icha, émises sous no 806608 et 388621 sont révoquées par la présente publication.
1260 Nyon, 30 août 1993
Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé
- Vaud** (10212)
Faillie: *Gamberoni & Michellod snc*, précédemment Hostellerie du XVIIe siècle, place du Marché, 1260 *Nyon*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).
1260 Nyon, 30 août 1993
Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé
- Vaud** (10106)
Failli: *Monnard Gérard*, chemin Panlièvre, 1266 *Duillier*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé, art. 32 OOF.
1260 Nyon, 25 août 1993
Office des faillites de Nyon:
B. Rochat, substitut
- Vaud** (10107)
Etat de collocation complémentaire
Failli: *Schneider Werner*, précédemment à Bassins, actuellement Grand-Rue 41B, 1196 *Gland*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
Etat de collocation complémentaire ensuite de l'admission d'une production tardive privilégiée de 2e classe.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1260 Nyon, 25 août 1993
Office des faillites de Nyon:
J. Froidevaux, préposé
- Vaud** (10213)
Failli: *Crespo Carlos*, né le 11 mai 1963, originaire d'Espagne, domicilié En Bellière, 1808 *Les Monts-de-Corsier*.
Date du dépôt: 3 septembre 1993.
L'état de collocation et l'état des charges peuvent être consultés à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon ils seront considérées comme acceptées.
L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
Dans le même délai, les créanciers peuvent solliciter la cession des droits de la masse, art. 260 LP, au sujet de revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite (art. 47, 49, 80 OOF). A défaut de procéder dans le délai fixe, les décisions de l'office seront définitives.
1800 Vevey, 30 août 1993
Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé

Vaud (10214)
 Faillie: *S.I. Alexandre Kohler S.A.*, affaires immobilières, peut accorder des prêts à ses actionnaires ou à des tiers, cautionner des emprunts faits par ceux-ci et garantir dits emprunts, siège route des Moulins 60, 1800 Vevey.
 Date du dépôt: 3 septembre 1993.
 L'état de collocation et l'état des charges peuvent être consultés à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon ils seront considérés comme acceptés.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 1800 Vevey, 30 août 1993 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé

Vaud (10215)
 Faillie: *S.I. Les Préalpes S.A.*, achat, vente de tout immeuble bâti ou non, la construction de bâtiments et leur exploitation. La société peut accorder des prêts à ses actionnaires ou à des tiers, cautionner et garantir des emprunts de ceux-ci, siège: 1814 *La Tour-de-Peilz*, bureau: Villa Les Pins, c/o Claude Engelhard, 1131 Tolochenaz.
 Date du dépôt: 3 septembre 1993.
 L'état de collocation et l'état des charges peuvent être consultés à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon ils seront considérés comme acceptés.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 1800 Vevey, 30 août 1993 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé

Vaud (10216)
 Failli: *Torsiello Angelo*, fils d'Antonio, né le 29 mai 1958, originaire d'Italie, peintre en bâtiment, domicilié Maraiche 11, 1802 *Corseaux*, titulaire de la raison individuelle «Angelo Torsiello», peinture et papiers peints, chemin de Cornalles 4, 1802 Corseaux.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 13 septembre 1993, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 Dans le même délai, les créanciers peuvent solliciter la cession des droits de la masse, art. 260 LP, au sujet de revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite (art. 47, 49, 80 OOF). A défaut de procéder dans le délai fixé, les décisions de l'office seront définitives.
 1800 Vevey, 30 août 1993 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé

Wallis (10217)
 Gemeinschuldner: *Veraguth Erich*, Chalet Carol, 3984 *Fiesch*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: 10. bis 20. September 1993.
 3994 Lax, 27. August 1993 Konkursamt Goms: B. Ittig

Valais (10218)
 Faillie: *Rhône-Print Collombey-Muraz SA*, exploitation d'une imprimerie, 1868 *Collombey*.
 Date du dépôt: 3 septembre 1993.
 Délai pour ouvrir action: 13 septembre 1993.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 Les déclarations de grossistes émises sous n° 836498 sont radiées par cette publication.
 1870 Monthey, 30 août 1993 Office des faillites de Monthey: A. Levet, préposé

Valais (10219)
 Failli: *Mathys Charles-Philippe*, constructions métalliques, chemin St-Hubert 37, à *Sion*.
 Date du dépôt de l'état de collocation: 3 septembre 1993.
 Lieu du dépôt de collocation: Etude de Riedmatten, Zen Ruffinen, Détiennie & Riand, avenue Ritz 33, 1950 Sion.
 Délai pour contester: dix jours dès la présente publication.
 1950 Sion, 30 août 1993 Me Bernard Détiennie, préposé substitué extraordinaire

Wallis (10303)
 Gemeinschuldner: *Matter Cäsar*, Plattenbeläge, 3951 *Agarn*.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 13. September 1993.
 3946 Turtmann, 31. August 1993 Konkursamt des Bezirkes Leuk: L. Jäger

Wallis (10304)
Kollokationsplan und Inventar
 Im summarischen Konkursverfahren über das Vermögen von *Dumoulin Tasso*, geboren am 8. November 1964, Koch, von Bagnes VS, wohnhaft an der Büchnerstrasse 11, 3930 *Visp*, ehemaliger Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Restaurant Alba, Tasso Dumoulin, in Visp», liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes oder Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen, gerechnet ab der hier vorliegenden Bekanntmachung, beim Bezirksgericht Visp, 3930 Visp, anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 Innerhalb der angegebenen Frist sind ebenfalls Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Art. 260 SchKG an die Konkursverwaltung zu richten.
 3930 Visp, 31. August 1993 Konkursamt Visp: K. Lenggen

Verteilungsliste und Schlussrechnung
Tableau de distribution et compte final
Stato di ripartizione e conto finale

(SchKG-LP-LEF 263)

Graubünden (10073)
 Im Konkurs über die *Ing. G. Weibel Heizung und Sanitär AG*, Ringstrasse 37, 7000 *Chur*, liegen die Verteilungsliste und die Schlussrechnung den beteiligten Gläubigern vom 3. bis 13. September 1993 beim Betreibungs- und Konkursamt Chur sowie bei der unterzeichneten ausseramtlichen Konkursverwaltung zur Einsicht auf. Allfällige Beschwerden sind innert dieser Frist bei der Aufsichtsbehörde einzu-reichen.
 7000 Chur, 3. September 1993 Die a.a. Konkursverwaltung: Treuhand- und Revisionsbüro H. R. Eggenberger eidg. dipl. Bücherexperte Quaderstrasse 8, Chur

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (10144)
 Das Konkursverfahren über *Baumgartner Hannelore*, geb. 3. Februar 1940, von Wildhaus SG, Inhaberin der Einzelfirma «Batirex», Michelstrasse 42, 8049 *Zürich*, ist durch Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich vom 2. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8049 Zürich, 27. August 1993 Konkursamt Höngg-Zürich: M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Zürich (10305)
 Das Konkursverfahren über *Rindlisbacher Roger*, geb. 5. September 1966, von Walkringen BE, wohnhaft Im Werd 8, 8103 *Unteregstringen*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Zürich vom 26. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8049 Zürich, 30. August 1993 Konkursamt Höngg-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (10145)
 Das Konkursverfahren über *Moravianum AG*, mit Sitz in *Illnau-Effretikon*, Quellenstrasse 4, 8307 Effretikon, mit Travel Agency an der Dennerstrasse 11a, 8048 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Pfäffikon ZH vom 26. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8308 Illnau, 27. August 1993 Konkursamt Illnau-Effretikon: Rusterholz, Notar-Stellvertreter

Zürich (10220)
 Das Konkursverfahren über *Bär Rita*, geb. 11. Februar 1952, ledig, von Zürich, kaufmännische Angestellte, wohnhaft in 8483 *Kollbrunn*, Bolsterbuckstrasse 19, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Winterthur vom 25. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8488 Turbenthal, 30. August 1993 Konkursamt Turbenthal: Hiestand, Konkursverwalter

Zürich (10306)
 Das Konkursverfahren über *Morisco Marcello*, geb. 8. August 1945, italienischer Staatsangehöriger, Industrielaackierer bzw. Handwerker, wohnhaft Morgenstrasse 39, 8620 *Wetzikon*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Hinwil vom 26. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8620 Wetzikon, 30. August 1993 Konkursamt Wetzikon

Bern (10074)
 Gemeinschuldnerin: *Lambador AG*, Bijouterie 18, Neugasse 41, 2502 *Biel*.
 Datum des Schlusses: 18. August 1993.
 2500 Biel, 3. September 1993 Konkursamt Biel

Bern (10221)
 Das Konkursverfahren über *Ruf-Germann Heinz*, geboren 8. November 1941, von Murgenthal AG, Fleckliststrasse 26, 3715 *Adelboden*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Frutigen als geschlossen erklärt worden.
 3714 Frutigen, 27. August 1993 Konkursamt Frutigen

Bern (10075)
 Gemeinschuldner: *Demmer Horst*, 1937, von Tramelan, Restaurateur/Kaufmann, früher Restaurant Schöllsi, Neuenburgstrasse 62, 2512 Tüschersch-Alfermée, nun *unbekanntes Aufenthaltes*.
 Datum des Schlusses: 24. August 1993.
 2560 Nidau, 24. August 1993 Konkursamt Nidau: B. Luginbühl

Bern (10307)
 Gemeinschuldner: *Respa AG*, Walliswilstrasse 1, 4705 *Wangen an der Aare*.
 Datum des Schlusses: 31. August 1993.
 4705 Wangen an der Aare, 3. September 1993 Konkursamt Wangen

Bern (10146)
 Gemeinschuldnerin: *Bemark Bau und Immobilien AG*, 3753 *Wimmis*.
 Datum des Schlusses: 24. August 1993.
 3752 Wimmis, 30. August 1993 Konkursamt Niedersimmental

Zug (10147)
 Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 26. August 1993 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
Decchi SA, Zugerstrasse 45, 6330 *Cham*
Decplan AG, Zugerstrasse 45, 6330 *Cham*
Eastco AG, Artherstrasse 25, 6318 *Walchwil*
Westco AG, Artherstrasse 25, 6318 *Walchwil*
Eltac Elevator Technology AG, Industriestrasse 31, 6300 *Zug*
Liteco AG, Baarerstrasse 75, 6300 *Zug*.
 6301 Zug, 27. August 1993 Konkursamt Zug

Fribourg (10308)
 Failli: *Jenelten Charles*, bûcheron, à *Villarimboud*.
 Date de la clôture: 23 août 1993.
 1700 Fribourg, 3 septembre 1992 Office cantonal des faillites, Fribourg

Solothurn (10076)
 Das Konkursverfahren über *Reiff Heinz*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Bäckerei-Konditorei H. Reiff, Trimbach, Baslerstrasse 189 und Harkingen, wohnhaft bisher: Lischmatt 450, 4616 Kappel, nun: Winznauerstrasse 12, 4632 *Trimbach*, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 18. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 4600 Olten, 3. September 1993 Konkursamt Olten-Gösgen

St. Gallen (10222)
 Gemeinschuldner: *Huber-Rüegg Alfons*, geb. 19. Februar 1964, von Savognin GR, Büroangestellter, wohnhaft Staatsstrasse 146, 9463 *Oberriet*; Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Grafiken und Symbole Huber, Staatsstrasse 146, 9463 Oberriet.
 Schlussverfügung vom 27. August 1993.
 9001 St. Gallen, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Tobler

St. Gallen (10223)
 Gemeinschuldnerin: *AC Arnold AG*, Buomberg, 8376 *Fischingen*, Gemeinde Kirchberg.
 Schlussverfügung: vom 23. August 1993.
 9242 Oberuzwil, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

St. Gallen (10224)
 Gemeinschuldner: *Schewiller-Sengli Peter*, geb. 30. Januar 1956, von Waldkirch, Spengler-Sanitärinstallateur, Wiesentalstrasse 23, 9242 *Oberuzwil*, Inhaber der Einzelfirma «Schewiller San. Anlagen-Spenglerei», Oberhaus, 9203 Niederwil.
 Schlussverfügung: vom 25. August 1993.
 9242 Oberuzwil, 30. August 1993 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

Aargau (10225)
 Das Konkursverfahren über *Jache Reinhard Konrad*, 1950, deutscher Staatsangehöriger, EDV-Organisator, Hofacher 527, 5444 *Künten*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidenten Baden vom 23. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 25. August 1993 Konkursamt Baden

Aargau (10226)
 Das Konkursverfahren über *Jache-Thalmann Monika*, 1951, von Mels und Mels-Weisstannen SG, Hotelfachfrau, Hofacher 527, 5444 *Künten*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidenten Baden vom 23. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 25. August 1993 Konkursamt Baden

Aargau (10227)
 Das Konkursverfahren über *West Patrick Otto*, 1960, von Littau LU und Lupfig SAG, Buchdrucker, Kornweg 11, 5506 *Mägenwil*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidenten Baden vom 23. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 25. August 1993 Konkursamt Baden

Aargau (10228)
 Das Konkursverfahren über *Willi Josef*, 1968, von Mels SG, Schreiner, Chrüzweg 77 B, 5413 *Birmenstorf*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidenten Baden vom 20. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 24. August 1993 Konkursamt Baden

Aargau (10229)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 7. Juli 1993 das summarische Konkursverfahren über *Thomann Walter*, geb. 12. Oktober 1947, kaufmännischer Angestellter, von Brienz BE, in *Lengnau*, Chratzstrasse 634, als geschlossen erklärt.
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 8. Juli 1993 das summarische Konkursverfahren über *Albiez Walter jun.*, geb. 8. Juli 1963, Auto-Servicemann, von Leuggern, in *Gippingen*, General Guisan-Strasse 429, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 13. Juli 1993 das summarische Konkursverfahren über *Fäh Rolf*, geb. 28. Oktober 1962, Kaufmann, von Kaltbrunn SG, in *Endingen*, Brunnenwiese 32, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 26. August 1993 das summarische Konkursverfahren über *Pfister Werner*, geb. 29. November 1947, Elektromonteur/IV-Rentner, von Winterthur, in *Tegerfelden*, alte Döttingerstrasse 117, als geschlossen erklärt.
 5200 Brugg, 3. September 1993 Konkursamt Zurzach in Brugg

Aargau (10309)
 Das Konkursverfahren des *De Azevedo Serafim Manuel Goncalves*, 27. Dezember 1955, portugiesischer Staatsangehöriger, Zimmermann/Magazine, wohnhaft 5430 *Wettingen*, Hardstrasse 25, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Baden vom 26. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, 3. September 1993 a.o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (10310)
 Das Konkursverfahren des *Ineichen Bruno*, 19. Juni 1950, von Eglisau ZH, Betriebsratschaffter lic. rer. pol., wohnhaft 8963 *Kindhausen*, Schürmattstrasse 26, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Baden vom 26. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, 3. September 1993 a.o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Thurgau (10108)
 Das Konkursverfahren über die Firma *H + W Restaurations- und Gewerbebetriebe AG*, Hauptstrasse 24, 8586 *Erlen*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Bischofszell vom 24. August 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8500 Frauenfeld, 25. August 1993 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Vaud (10230)
 La liquidation de la faillite de *Neyroud Max S.A.*, 1844 *Villeneuve*, a été clôturée par ordonnance du 26 août 1993, rendue par le président du Tribunal du district d'Aigle.
 1860 Aigle, 27 août 1993 Office des faillites d'Aigle: Moret, préposé

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1992 **403344**
Virgin Enterprises Limited, 120, Campden Hill
 Road, GB-London W8 7AR (Grossbritannien)
 Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

VOX

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 9 Magnetaufzeichnungsträger, insbesondere für
 Ton- oder Videoaufzeichnungen, Kassetten und
 Magazine dafür; Video Discs; Videozubehör;
 Compact Discs; Tonträger in der Form von
 Schallplatten, Bändern oder Drähten; Video-
 und andere elektronische Spiele und Unterhal-
 tungsgaräte und Computerspiele.
- 16 Gedruckte Musiknoten, Holografien, Fotogra-
 fien, fotografische Reproduktionen, Posters,
 Druckereierzeugnisse, Drucksachen, Bücher,
 Zeitschriften (Publikationen); Karton und
 Waren aus Karton, Papier und Papierwaren,
 Gruss- und Glückwunschkarten, Postkarten,
 Schreibwaren, Papeteriewaren, Tischgeschirr
 aus Papier, Spielkarten, Tagebücher, Adressbü-
 cher, Taschenbücher, Kalender, Notizbücher,
 Agenden.
- 25 Bekleidungsstücke, Strümpfe, Unterwäsche,
 Shirts, T-Shirts, Sweatshirts, Blusen, Freizeit-
 thosen, Hosen, Röcke, Kleider, Jacken, Schutz-
 overalls (nicht zum Schutz vor Unfällen oder
 Verletzungen), Westen, Strumpfhosen,
 gestrickte Bekleidungsstücke aus gewirkten
 Materialien, Schale, Hüte, Damenkleider,
 Badkleider, Sportbekleidungsstücke, Über-
 kleider, Schlafbekleidung, Schürzen, Socken,
 Gürtel, Mützen, Handschuhe, Krawatten,
 Jeans, Halstücher, Halsbekleidungsstücke,
 Schwimmmäntel und Schuhwaren.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. Mai 1992 **403345**
Nippon Seisen Co., Ltd., 2-7, Koraibashi, Chuo-ku,
 Osaka-shi (Osaka-fu, Japan)
 Vertreter: Ammann Patentanwälte AG Bern,
 Schwarztorstrasse 31, 3001 Bern

NASLON

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe und
 Darstellung der Marke Nr. 262068. Schutz ab
 25. Mai 1992.

Metallische Fasern, metallische Fasern enthal-
 tendes Fasergarn und metallische Fasern enthal-
 tende Fäden und Gewebe für Wärmeisolation, elektrosta-
 tische Abschirmung und Filterbau.
 Int. Kl. 6, 17, 22, 23

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403346**
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, Aesch BL;
 Korrespondenzadresse: Postfach 137,
 4143 Dornach

Vertreter: A. Kerr AG, Patent- und
 Markenanwälte, Postfach 7526, 3001 Bern

MEPHA A COMMITMENT TO BETTER HEALTH

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Präparate und Substanzen sowie Präparate für
 die Gesundheitspflege.
- 9 Video- und Tonbänder, Bild- und Tonträger aller
 Art, belichtete Filme, Computerprogramme,
 Datenträger aller Art einschliesslich Magnet-
 bänder, Microfiches, Microfilmen, Compact
 Discs, Mini Discs, Disketten.
- 16 Druckereierzeugnisse, Druckschriften, Veröf-
 fentlichungen, Studien, Bücher, Zeitschriften,
 Lehr- und Unterrichtsmittel ausgenommen
 Apparate; Schreibwaren; Fotografien.
- 41 Organisation, Veranstaltung und Durchführung
 von Vorträgen, Seminaren, Symposien, Kollo-
 quien, Kongressen und Konferenzen, insbeson-
 dere auf den Gebieten der Medizin und Phar-
 mazie.

42 Beratungen und Forschungen auf dem Gebiet
 der Medizin und Pharmazie, Durchführung von
 chemischen und pharmazeutischen Analysen,
 Entwicklung von galenischen Formulierungen
 und Darreichungsformen von pharmazeuti-
 schen Präparaten.

Date de dépôt: 17 juillet 1992 **403347**
Triumph International, Inc., c/o Greenberg,
 Glusker, Fields, Claman & Machtinger,
 1900 Avenue of the Stars, Suite 2000, Los Angeles
 (CA 90067, Etats-Unis d'Amérique)
 Mandataire: Bovard AG, Patentanwälte,
 Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

MICHAEL JACKSON

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques,
 géodésiques, électriques, photographiques, ciné-
 matographiques, optiques, de pesage, de mesu-
 rage, de signalisation, de contrôle (inspection), de
 secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils
 pour l'enregistrement et la transmission, la repro-
 duction du son ou des images, supports d'enre-
 gistrement magnétiques, disques acoustiques;
 enregistrements sonores, notamment disques
 enregistrés, cassettes audio, disques compacts,
 films vidéo et cassettes vidéo de musique et diver-
 tissement, films et bandes cinématographiques de
 musique et divertissement; distributeurs auto-
 matiques et mécanismes pour appareils à pré-
 paiement; caisses enregistreuses, machines à cal-
 culer, équipement pour le traitement de l'infor-
 mation et les ordinateurs; lunettes et lunettes de
 soleil.

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1992 **403348**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

METRO

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren;
 Fungizide, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1992 **403349**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

MERIT

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren;
 Fungizide, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1992 **403350**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

ASTOR

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren;
 Fungizide, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1992 **403351**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

ARGUS

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren;
 Fungizide, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1992 **403352**
ISL Football AG (ISL Football Ltd), Kernser-
 strasse 17, 6060 Sarnen

Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, 8024 Zürich

WORLD CHAMPIONSHIPS JAPAN 2002

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert
 nach Int. Klassen:

- 1 Chemische Erzeugnisse für fotografische
 Zwecke und lichtempfindliche, unbelichtete
 fotografische Filme.
- 3 Kosmetische Produkte, insbesondere Seifen,
 Haarlotionen, Parfümerien, Kölnischwasser,
 Vor- und Nachrasur-Lotionen, Rasiercremen,
 Shampoos, Zahnpasta, Deodorantien und Anti-
 perspirantien für den persönlichen Gebrauch,
 Mundwasser.
- 4 Schmiermittel, Motorenöle und Motorentreib-
 stoffe.
- 5 Pharmazeutische Präparate, Zusätze zu diäteti-
 schen Erzeugnissen, Pflaster, Verbandmaterial,
 einschliesslich elastischen Verbänden.
- 6 Aus unedlen Metallen oder deren Legierungen
 hergestellte Schlüsselketten, Anhänger, Figuri-
 nen und Ornamente; Schlüsselringe aus Plastik.
- 7 Elektrische Mixer, Waschmaschinen, elektrische
 Geschirrspüler.
- 8 Rasierapparate einschliesslich Rasierklingen.
- 9 Sonnenbrillen, Etnis und Kettchen für Sonnen-
 brillen; Magnete; Ton- und Videoaufnahme-
 und -wiedergabegeräte, Computer, Rechma-
 schinen und Datenverarbeitungsgeräte, Laut-
 sprecher, Videokameras, Kamerarecorder, Fac-
 simile-Übertragungsgeräte, Telefone, Fotoko-
 piergeräte, fotografisches Ausrüstungsmaterial,
 nämlich Kameras, Projektoren, Blitzlampen,
 Batterien und Zubehör; Windsäcke.
- 11 Elektrische Wäschetrockner, Taschenlampen,
 Tischlampen, Glühlampen und Beleuchtungs-
 ausrüstung, Kühlschränke, Heizgeräte, Air
 Conditioners, Luftreinigungsgeräte, Oefen,
 Herde und Mikrowellenöfen.
- 12 Fahrräder, Motorräder, Automobile, Lastwa-
 gen, Lieferwagen, Flugzeuge und Boote; Auto-
 mobilzubehör, nämlich Sonnenblenden, Fixier-
 vorrichtungen für Nummernschilder, Motor-
 hauben-Ornamente, Gepäck- und Skiträger,
 Steuerradüberzüge und Raddeckel.
- 14 Aus Edelmetallen hergestellter Schmuck,
 Uhren, Medaillons, Anstecknadeln, Team- und
 Spieler-Anstecknadeln; nicht aus Edelmetallen
 hergestellte Medaillons, Krawattenhalter und
 Krawattennadeln; Münzen.
- 16 Banknotenhalter aus unedlen Metallen und
 deren Legierungen; aus Papier hergestellte
 Geschenkartikel und Partyartikel, nämlich Ser-
 vietten, Tischdecken, Tüten, Einladungskarten,
 Geschenkpapier; Tischdekorationen aller Art,
 Tischsets, Krepp-Papier, Schreibpapier und
 Zubehör für die Schule, nämlich Schreibmap-
 pen, Notizblöcke, Notizpapier, Schutzüllen,
 Schreibinstrumente, einschliesslich Füllfedern,
 Bleistifte, Kugelschreiber, Kugelschreiber- und
 Bleistiftsets, Filz-, Faser- und Rollstifte,
 Markier- und Auszeichnungsstifte; Korrektur-
 flüssigkeiten; Kalender, selbstklebendes Notiz-
 papier, Glückwunschkarten, Schablonen, Auf-
 buegetiketten, Mal- und Zeichnungsbücher und
 -hefte, gedrucktes Lehrmaterial, Strassenkarten,
 Spielkarten, Stossstangen-Kleber.
- 18 Schirme, Sporttaschen, Rucksäcke, Tragtaschen,
 Brieftaschen, Geldbörsen; Mappen.
- 20 Aus Plastik hergestellte Erzeugnisse, nämlich
 Souvenirstatuetten und Anhänger, Schlüsselan-
 hänger, Trophäen; Sitzkissen als Zubehör für
 Automobile; Sitzkissen zur Verwendung im
 Freien.
- 21 Trinkgefässe, Becher, Tassen und Gläser, Teller
 und Schüssel, Untersätze, Flaschenöffner, Was-
 serflaschen, Kämmen und Haarbürsten, Zahn-
 bürsten.
- 24 Schlafsäcke, Fahnen, Wimpel, Bettwäsche,
 Leintücher, Vorhänge, Draperien, Steppdecken
 und Bettüberwürfe, Hand- und Badetücher,
 Geschirr- und Gläsertücher, Küchenhandschu-
 he, Kissen und Decken zur Verwendung im
 Freien, Stofftaschentücher, Wandbehänge und
 Tischdecken, Sitzkissen.
- 25 Hemden, Trikothemden, ärmellose Oberteile,
 T-Shirts, Shorts, Hosen, Pullover, Kappen,
 Hüte, Schals, Schirmmützen, Trainingsanzüge,
 Sweatshirts, Jacken, Uniformen, Krawatten,
 Arm- und Stirnbänder, Handschuhe, Schürzen,
 Lätzchen, Pyjamas, Strampelosen und Klein-
 kinderspielanzüge, Socken und Strumpfhosen,
 Schuhe, Hosenträger.

- 26 Flicker zum Aufbügeln oder Aufnähen, einschliesslich solcher aus gestickten Materialien; Ansteckknöpfe.
- 27 Bodenteppiche und Matten; Bodenteppiche als Zubehör für Automobile.
- 28 Sportbälle, Brettspiele, kleine elektronische Spiele, Plüschpuppen und -tiere, Spielfahrzeuge, Puzzles, Windsäcke, Ballone, aufblasbares Spielzeug, Fussballerusrüstung, nämlich Bälle, Handschuhe und Knie-, Ellbogen- und Schulterschoner; Fantasie- und Partyhüte.
- 29 Kartoffelchips, verarbeitete Nüsse, Marmeladen, Konfitüren und Gelees, Joghurt, Milchdrinks, gefrorenes Joghurt, Käse, Frucht- und Gemüsekonserven.
- 30 Kaffee, Tee, Kakao, Cerealien, Brot, Backwaren, einschliesslich Kuchen, Biscuits und Crackers, Konfiseriewaren und Reis; Getreidechips, Speiseeis.
- 31 Tierfutter, frische Früchte und Gemüse, frische Blumen.
- 32 Alkoholfreie Getränke, Sirupe und Pulver für die Herstellung alkoholfreier Getränke, Mineralwasser und kohlenäurehaltige Wasser, Frucht- und Gemüsesäfte und -getränke, Biere und «Ale».
- 33 Weine.
- 34 Feuerzeuge, Aschenbecher, Zigarettenetuis, Tabak und Streichhölzer.
- Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1992 **403353**

ISL Football AG (ISL Football Ltd), Kernserstrasse 17, 6060 Sarnen

Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, 8024 Zürich

WORLD CUP JAPAN 2002

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 1 Chemische Erzeugnisse für fotografische Zwecke und lichtempfindliche, unbelichtete fotografische Filme.
- 3 Kosmetische Produkte, insbesondere Seifen, Haarlotionen, Parfümerien, Kölnischwasser, Vor- und Nachrasur-Lotionen, Rasiercremen, Shampoos, Zahnpasta, Deodorantien und Antiperspirantien für den persönlichen Gebrauch, Mundwasser.
- 4 Schmiermittel, Motorenöle und Motorentreibstoffe.
- 5 Pharmazeutische Präparate, Zusätze zu diätetischen Erzeugnissen, Pflaster, Verbandmaterial, einschliesslich elastischen Verbänden.
- 6 Aus unedlen Metallen oder deren Legierungen hergestellte Schlüsselketten, Anhänger, Figuren und Ornamente; Schlüsselringe aus Plastik.
- 7 Elektrische Mixer, Waschmaschinen, elektrische Geschirrspüler.
- 8 Rasierapparate einschliesslich Rasierklingen.
- 9 Sonnenbrillen, Etais und Ketten für Sonnenbrillen; Magnete; Ton- und Videoaufnahme- und -wiedergabegeräte, Computer, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsgeräte, Lautsprecher, Videokameras, Kamerarecorder, Facsimile-Übertragungsgeräte, Telefone, Fotokopiergeräte, fotografisches Ausrüstungsmaterial, nämlich Kameras, Projektoren, Blitzlampen, Batterien und Zubehör; Windsäcke.
- 11 Elektrische Wäschetrockner, Taschenlampen, Tischlampen, Glühlampen und Beleuchtungsausrüstung, Kühlschränke, Heizgeräte, Air Conditioners, Luftreinigungsgeräte, Öfen, Herde und Mikrowellenöfen.
- 12 Fahrräder, Motorräder, Automobile, Lastwagen, Lieferwagen, Flugzeuge und Boote; Automobilzubehör, nämlich Sonnenblenden, Fixier- und Nummernschilder, Motorhauben-Ornamente, Gepäck- und Skiträger, Steuerradüberzüge und Raddeckel.
- 14 Aus Edelmetallen hergestellter Schmuck, Uhren, Medaillons, Anstecknadeln, Team- und Spieler-Anstecknadeln; nicht aus Edelmetallen hergestellte Medaillons, Krawattenhalter und Krawattennadeln; Münzen.
- 16 Banknotenhalter aus unedlen Metallen und deren Legierungen; aus Papier hergestellte Geschenkartikel und Partyartikel, nämlich Servietten, Tischdecken, Tüten, Einladungskarten, Geschenkpapier; Tischdekorationen aller Art (soweit in Klasse 16 enthalten), Tischsets, Krepp-Papier, Schreibpapier und Zubehör für die Schule, nämlich Schreibmappen, Notizblöcke, Notizpapier, Schutzhüllen, Schreibinstrumente, einschliesslich Füllfedern, Bleistifte, Kugelschreiber, Kugelschreiber- und Bleistiftsets, Filz-, Faser- und Rollstifte, Markier- und Auszeichnungsstifte; Korrekturflüssigkeiten;

Kalender, selbstklebendes Notizpapier, Glückwunschkarten, Schablonen, Aufbügletiketten, Mal- und Zeichnungsbücher und -hefte, gedrucktes Lehrmaterial, Strassenkarten, Spielkarten, Stossstangen-Kleber.

- 18 Schirme, Sporttaschen, Rucksäcke, Tragtaschen, Brieftaschen, Geldbörsen; Mappen.
 - 20 Aus Plastik hergestellte Erzeugnisse, nämlich Souvenirstatuetten und Anhänger, Schlüsselanhänger, Trophäen; Sitzkissen als Zubehör für Automobile; Sitzkissen zur Verwendung im Freien.
 - 21 Trinkgefässe, Becher, Tassen und Gläser, Teller und Schüsseln, Untersätze, Flaschenöffner, Wasserflaschen, Kämmen und Haarbürsten, Zahnbürsten.
 - 24 Schlafsäcke, Fahnen, Wimpel, Bettwäsche, Leintücher, Vorhänge, Draperien, Steppdecken und Bettüberwürfe, Hand- und Badetücher, Geschirrtücher und Gläsertücher, Küchenhandschuhe, Kissen und Decken zur Verwendung im Freien, Stofftaschentücher, Wandbehänge und Tischdecken, Sitzkissen.
 - 25 Hemden, Trikothemden, ärmellose Oberteile, T-Shirts, Shorts, Hosen, Pullover, Kappen, Hüte, Schals, Schirmmützen, Trainingsanzüge, Sweatshirts, Jacken, Uniformen, Krawatten, Arm- und Stirnbänder, Handschuhe, Schürzen, Lätzchen, Pyjamas, Strampelhosen und Kleinkinderspielanzüge, Socken und Strumpfwaren, Schuhe, Hosenträger.
 - 26 Flicker zum Aufbügeln oder Aufnähen, einschliesslich solcher aus gestickten Materialien; Ansteckknöpfe.
 - 27 Bodenteppiche und Matten; Bodenteppiche als Zubehör für Automobile.
 - 28 Sportbälle, Brettspiele, kleine elektronische Spiele, Plüschpuppen und -tiere, Spielfahrzeuge, Puzzles, Windsäcke, Ballone, aufblasbares Spielzeug, Fussballerusrüstung, nämlich Bälle, Handschuhe und Knie-, Ellbogen- und Schulterschoner; Fantasie- und Partyhüte.
 - 29 Kartoffelchips, verarbeitete Nüsse, Marmeladen, Konfitüren und Gelees, Joghurt, Milchdrinks, gefrorenes Joghurt, Käse, Frucht- und Gemüsekonserven.
 - 30 Kaffee, Tee, Kakao, Cerealien, Brot, Backwaren, einschliesslich Kuchen, Biscuits und Crackers, Konfiseriewaren und Reis; Getreidechips, Speiseeis.
 - 31 Tierfutter, frische Früchte und Gemüse, frische Blumen.
 - 32 Alkoholfreie Getränke, Sirupe und Pulver für die Herstellung alkoholfreier Getränke, Mineralwasser und kohlenäurehaltige Wasser, Frucht- und Gemüsesäfte und -getränke, Biere und «Ale».
 - 33 Weine.
 - 34 Feuerzeuge, Aschenbecher, Zigarettenetuis, Tabak und Streichhölzer.
- Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1992 **403354**

Paxar Corporation, 275 North Middletown Road, Pearl River (NY, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

FASCO

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 261998. Schutz ab 2. August 1992.

Druckerschwärze; Stoffetiketten und Anhänger für Bekleidungsstücke (soweit in Klasse 24 enthalten); Bänder (soweit in Klasse 26 enthalten) sowie gewirkte und nicht gewirkte Stoffe (soweit in Klasse 24 enthalten).

Int. Kl. 2, 24, 26

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403355**

Mepha AG, Dornacherstrasse 114, Aesch BL; Korrespondenzadresse: Postfach 137, 4143 Dornach

Vertreter: A. Kerr AG, Patent- und Markenanwälte, Postfach 7526, 3001 Bern

MEPHA

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 9 Video- und Tonbänder, Bild- und Tonträger aller Art, belichtete Filme, Computerprogramme, Datenträger aller Art einschliesslich Magnetbänder, Microfiches, Microfilmen, Compact Discs, Mini Discs, Disketten.

16 Druckereierzeugnisse, Druckschriften, Veröffentlichungen, Studien, Bücher, Zeitschriften, Lehr- und Unterrichtsmittel ausgenommen Apparate; Schreibwaren; Fotografien.

40 Materialbearbeitung, insbesondere Herstellung von pharmazeutischen Präparaten, pharmazeutischen und chemischen Roh- und Hilfsstoffen und Zwischenprodukten für Dritte.

41 Organisation, Veranstaltung und Durchführung von Vorträgen, Seminaren, Symposien, Kolloquien, Kongressen und Konferenzen, insbesondere auf den Gebieten der Medizin und Pharmazie.

42 Beratungen und Forschungen auf dem Gebiet der Medizin und Pharmazie; Durchführung von chemischen und pharmazeutischen Analysen, Entwicklung von galenischen Formulierungen und Darreichungsformen von pharmazeutischen Präparaten.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **403356**

Mepha AG, Dornacherstrasse 114, Aesch BL; Korrespondenzadresse: Postfach 137, 4143 Dornach

Vertreter: A. Kerr AG, Patent- und Markenanwälte, Postfach 7526, 3001 Bern

MEPHAVISION

Produkte und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 9 Video- und Tonbänder, Bild- und Tonträger aller Art, belichtete Filme, Computerprogramme, Datenträger aller Art einschliesslich Magnetbänder, Microfiches, Microfilmen, Compact Discs, Mini Discs, Disketten.
- 16 Druckereierzeugnisse, Druckschriften, Veröffentlichungen, Studien, Bücher, Zeitschriften, Lehr- und Unterrichtsmittel ausgenommen Apparate; Schreibwaren; Fotografien.
- 41 Organisation, Veranstaltung und Durchführung von Vorträgen, Seminaren, Symposien, Kolloquien, Kongressen und Konferenzen, insbesondere auf den Gebieten der Medizin und Pharmazie.
- 42 Beratungen und Forschungen auf dem Gebiet der Medizin und Pharmazie; Durchführung von chemischen und pharmazeutischen Analysen, Entwicklung von galenischen Formulierungen und Darreichungsformen von pharmazeutischen Präparaten.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **403357**

CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

ULTRAVON

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 261580. Schutz ab 7. August 1992.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben, Appretur- und Gerbmittel, Parfümerien, kosmetische Mittel, Seifen, Farbzusätze zur Wäsche, Fleckentfernungsmittel, Putz- und Poliermittel, Vorbehandlungsmittel für die Textilindustrie (soweit in Klasse 1 enthalten) wie zum Beispiel Egalisiermittel, Bleichmittel, Netzmittel, Emulgatoren, Dispergiermittel, Schlichtemittel; Waschmittel.

Int. Kl. 1, 2, 3

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1992 **403358**

CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

INVADERM

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 261579. Schutz ab 7. August 1992.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben, Firnisse, Lacke, Beizen, Harze, Klebstoffe (soweit in Klasse 1 enthalten), Wichse, Lederputzmittel, Lederfärbemittel (soweit in Klasse 1 enthalten), Appretur- und Gerbmittel, Bohnermasse, Seifen, Wasch- und Bleichmittel, Stärke und Stärkepräparate für technische Zwecke, Farbzusätze zur Wäsche, Fleckentfernungsmittel, Putz- und Poliermittel.

Int. Kl. 1, 2, 3

Fabrikation und Handel.

Verordnung betreffend Übernahmepreis für Rosenkohl der Ernte 1993

vom 1. September 1993

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle, gestützt auf Artikel 32 Absatz 2bis der Allgemeinen Landwirtschafts-Verordnung vom 21. Dezember 1953, verordnet:

Art. 1

Für den zu übernehmenden inländischen Rosenkohl der Ernte 1993 werden folgende Übernahmepreise festgesetzt:

	Fr. je Kilogramm netto
Lose, in Harassen	2.80
In 5-kg-Säcken	2.95
In 500-g-Packungen	3.20

Art. 2

1 Diese Preise gelten franko Verteilzentralen der Grossisten bzw. Grossverteiler, für maschinengeputzte Ware mit einem Durchmesser von 25 bis 40 mm, die den Qualitätsbestimmungen für Frischgemüse der Schweizerischen Gemüse-Union entspricht.

2 Die Verlademarge ist in diesen Preisen enthalten.

Art. 3

Diese Verordnung tritt am 6. September 1993 in Kraft.

1. September 1993 Eidgenössische Preiskontrollstelle:
Weyermann

Ordonnance concernant les prix de prise en charge pour les choux de Bruxelles de la récolte 1993

du 1er septembre 1993

L'Office fédéral du contrôle des prix, vu l'article 32, alinéa 2bis, de l'ordonnance générale du 21 décembre 1953 sur l'agriculture, arrête:

Article premier

Les prix de prise en charge pour les choux de Bruxelles indigènes de la récolte 1993, devant être pris en charge, sont les suivants:

	Fr. par kilogramme net
En vrac, en cageots	2.80
En sacs de 5 kg	2.95
En emballages de 500 g	3.20

Art. 2

1 Ces prix sont valables franco centres de distribution des grossistes ou des chaînes de distribution, pour de la marchandise nettoyée à la machine, d'un diamètre de 25 à 40 mm, répondant aux exigences de qualité pour les légumes à l'état frais de l'Union suisse du légume.

2 La marge de l'expéditeur est contenue dans ces prix.

Art. 3

La présente ordonnance entre en vigueur le 6 septembre 1993.

1er septembre 1993 Office fédéral du contrôle des prix:
Weyermann

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Kreisdirektion III

Brugg-Othmarsingen: Doppelpurausbau Gleiserneuerung Brugg-Birrfeld, Teilprojekt 03	
Voraustrasse: Aushub/Abtrag	11 600 m ³
Koffer	4 500 m ³
Entwässerung	2 000 m
Bituminöse Schicht, 7 cm	7 900 m ²

Auflage der Pläne und Übernahmbedingungen beim Ingenieurbüro Rothpletz + Lienhard + Cie AG, Schiffpländstrasse 35, 5000 Aarau. Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Die Abgabe der Pläne erfolgt gegen Bezahlung von Fr. 30.-. Dieser Betrag wird nicht rückerstattet.

1. Gemeinsame Begehung: Mittwoch, 1. September 1993;

2. Gemeinsame Begehung: Mittwoch, 15. September 1993;

Treffpunkt: 9 Uhr, Bahnhof Birrfeld, Sitzungszimmer.

Angebote mit der Aufschrift «Gleiserneuerung Brugg-Birrfeld» sind den SBB, Kreisdirektion III, Postfach, 8021 Zürich, bis 24. September 1993 (Poststempel/A-Post) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende 1993 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Mittwoch, 29. September 1993, 8 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost), Kasernenstrasse 97, Zürich, 2. Stock, Zimmer 202. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 317)

Kantone und Städte der Schweiz**Statistische Übersichten 1992**

Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 200 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor.

Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen.

Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 35.-). Der 320 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 55.- erhältlich beim

Bundesamt für Statistik
Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1993/94

Das neue Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1992/93 ist zweisprachig erschienen und umfasst 288 Seiten. Es gibt einen Überblick über alle Pflanzenschutzmittel, lebende Organismen, weitere landwirtschaftliche Hilfsstoffe und Mittel zum Schutz der Erntegüter, die von den Eidgenössischen landwirtschaftlichen Forschungsanstalten geprüft, im Einvernehmen mit dem Bundesamt für Gesundheitswesen von der Forschungsanstalt Wädenswil bewilligt und im Handel erhältlich sind.

Dieses Buch kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, für 16 Franken gekauft werden.

Bundesamt für Landwirtschaft

Liste des produits phytosanitaires 1993/94

La nouvelle liste des produits phytosanitaires 1992/93 est parue. Cette brochure, imprimée en deux langues, compte 288 pages. Elle donne une vue d'ensemble de tous les produits phytosanitaires, des organismes vivants, d'autres matières auxiliaires et des produits pour la protection des récoltes, qui sont contrôlés par les stations fédérales de recherches agronomiques et homologués en accord avec l'Office fédéral de la santé publique par la Station fédérale de recherches agronomiques de Wädenswil.

L'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Bern, tient la brochure à votre disposition, au prix de 16 francs.

Office fédéral de l'agriculture

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

A-L

Alusuisse-Lonza Holding AG

Gratisoptionen 1992-93**Erlöschen des Optionsrechtes am 30. September 1993**

(letzmaliger Börsenhandel am 27. September 1993)

Gemäss den Ausgabebedingungen laufen die im April 1992 ausgegebenen Gratisoptionen zum Bezug von Namenaktien am 30. September 1993, mittags, ab. Je 100 Optionen berechtigen zum spesenfreien Bezug einer Namenaktie Alusuisse-Lonza Holding AG von Fr. 125 Nennwert zum Preis von Fr. 390.65. Die gegen Optionen erworbenen Namenaktien sind für das Geschäftsjahr 1993 dividendenberechtigt.

Die Optionen werden durch Coupons Nr. 30 ab Inhaberaktien bzw. vormaligen Partizipationsscheinen respektive durch einen separaten Optionsschein ab Namenaktien der Alusuisse-Lonza Holding AG verkörpert, nämlich

- der Coupon Nr. 30 der Inhaberaktien entspricht 10 Optionen
- der Coupon Nr. 30 der vormaligen Partizipationsscheine entspricht 1 Option

Die Inhaber von Optionen können diese bis

30. September 1993, mittags

über ihre Bank ausüben.

Zurzeit liegt der Börsenkurs der Namenaktien der Alusuisse-Lonza Holding AG über Fr. 530.-. Die zum Bezug einer Aktie notwendigen Gratisoptionen haben deshalb einen Kurswert von Fr. 140.- (Fr. 1.40 pro Option).

Nach dem 30. September 1993 verfallen die nicht ausgeübten Gratisoptionen.

Zürich, im September 1993

Alusuisse-Lonza Holding AG

Valoren-Nummern:
141 896 Gratisoptionen 1992-93
141 832 Namenaktien

Rinerhorn

Bergbohnen Rinerhorn · Davos · Groubünden · Schweiz

Einladung zur 23. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 24. September 1993, im Bergrestaurant Rinerhorn, Davos Glaris.

14.30-15 Uhr: Feststellung der gültigen Aktienstimmen
Kontrolle der Vollmachten und der Präsenzen

15 Uhr: Beginn der ordentlichen Generalversammlung

Traktanden:

1. Wahl des Protokollführers und der Stimmenzähler.
Der Verwaltungsrat beantragt, als Protokollführer Herrn M. Affolter und als Stimmenzähler zwei noch zu bestimmende Aktionäre zu wählen.
2. Protokoll der 22. ordentlichen Generalversammlung vom 18. September 1992.
Der Verwaltungsrat beantragt, das Protokoll der 22. ordentlichen Generalversammlung zu genehmigen.
3. Geschäftsbericht 1992/93 mit Jahresbericht des Verwaltungsrates, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht 1992/93 mit Jahresbericht des Verwaltungsrates, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle zu genehmigen.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.
Der Verwaltungsrat beantragt, vom Bilanzgewinn von Fr. 10 676.10 Fr. 9200.- an die gesetzliche Reserve zuzuweisen und Fr. 1476.10 auf neue Rechnung vorzutragen.
5. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
Der Verwaltungsrat beantragt, ihm und der Geschäftsleitung für das Geschäftsjahr 1992/93 Entlastung zu erteilen.
6. Wahlen: Verwaltungsrat und Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der bisherigen Verwaltungsratsmitglieder sowie der Atag Ernst & Young AG, Chur, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1993/94.
7. Änderung der Statuten.
8. Varia und Umfrage.
Der Verwaltungsrat beantragt, die Statuten dem neuen Aktienrecht gemäss Entwurf (alte/neue Fassung) anzupassen.

Folgende Unterlagen liegen ab 3. September 1993 bei der Direktion der Bergbahnen Rinerhorn AG, 7277 Davos Glaris, zur Einsichtnahme auf:

- Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 18. September 1992;
- Geschäftsbericht 1992/93 mit Jahresbericht des Verwaltungsrates, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle;
- Statutenentwurf.

Vom 31. August 1993 bis zur Generalversammlung werden keine Aktienmutationen durchgeführt. Vertretung von Aktionären gemäss Art. 11 der Statuten.

Davos Glaris, 1. September 1993

Für den Verwaltungsrat:
Christian Meisser, Präsident



BIL FINANCE (CAYMAN) LIMITED
George Town, Grand Cayman Islands, B.W.I.

3 1/8% Anleihe 1993-2002 von SFr. 132 000 000 mit Optionen auf einen Bankenkasket

Die Anleihe ist mit der unbedingten und unwiderruflichen Garantie der Bank in Liechtenstein Aktiengesellschaft, Vaduz, Fürstentum Liechtenstein versehen.

Emittent der Optionen ist der Schweizerische Bankverein.

Die wichtigsten Anleihebedingungen:

Laufzeit	9 Jahre fest
Zinssatz	3 1/8% p.a.; zahlbar jährlich am 27. September
Stückelung	Titel zu SFr. 6000 und 120 000 Nennwert
Emissionspreis	100%
Zeichnungsschluss	6. September 1993, mittags
Liberierung	27. September 1993
Rückzahlung	27. September 2002
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeit	mit 60tägiger Voranzeige, nur aus Steuergründen jederzeit zu pari
Garantie	Unbedingte und unwiderrufliche Garantie der Bank in Liechtenstein Aktiengesellschaft, Vaduz, Fürstentum Liechtenstein

Zusicherungen
- Negativ- und Pari-Passu-Klausel (ohne Ausnahmen)
- Cross-Default-Klausel

Verkaufsbeschränkungen
Cayman Islands
USA: The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons.

Zahlungsdienst
Zinsen und Kapital sind in frei verfügbaren Schweizerfranken, spesenfrei für Obligationäre und Couponsinhaber, ohne irgendwelche Einschränkungen zahlbar.

Kotierung
der Anleihe wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf befragt.

Die wichtigsten Optionsbedingungen:

Jede Obligation von SFr. 6000 ist mit 25 Optionsscheinen versehen. 100 Optionsscheine berechtigen zum Kauf von einem Bankenkasket.

Bankenkasket: 3 BIL GT PS 1 Bär Inhaber
8 SBV Inhaber 3 SBG Inhaber
1 CS Holding Inhaber

Ausübungsfrist: 4. Oktober 1993 - 27. September 1996

Ausübungspreis: SFr. 13,672.-

Das Kotierungsinserat erscheint am 3. September in der «Neuen Zürcher Zeitung», der «Basler Zeitung», dem «Journal de Genève», dem «Liechtensteiner Vaterland» und dem «Liechtensteiner Volksblatt». Im weiteren halten die nachstehenden Institute einen englischsprachigen Emissionsprospekt zur Verfügung. Massgebend sind die ausführlichen Bedingungen im Emissionsprospekt.

Schweizerischer Bankverein

Schweizer Verband der Raiffeisenbanken	Bank Julius Bär & Co. AG
Zürcher Kantonalbank	QZB Genossenschaftliche Zentralbank
Bank Sarasin & Cie	Liechtensteinische Landesbank
Verwaltungs- und Privat-Bank AG	Deutsche Bank (Suisse) S.A.
	Commerzbank (Schweiz)

	VALOR	ISIN
cum	112.963	CH0001129631
ex	112.965	CH0001129656
Warrant	112.967	CH0001129672



COS Computer Systems Aktiengesellschaft

Einladung zur 20. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre der COS Computer Systems AG

Donnerstag, den 23. September 1993, 17.00 Uhr im Kongresszentrum Martinsberg, Baden

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

- Orientierung zum Ablauf der Generalversammlung**
Erläuterungen zu Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1992/93
1.1. Begrüssung, Feststellung der Beschlussfähigkeit, Bestellung des Büros.
1.2. Erläuterungen zu Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung 1992/93 und Konzernrechnung 1992/93. Berichte der Revisionsstelle, der Konzernrechnungsprüfer und der Aktionärsdelegation.
- Orientierung über Sanierungsmassnahmen**
2.1. Orientierung über den Stand der Sanierungsmassnahmen.
2.2. Orientierung über die geplanten weiteren Schritte.
- Beschlussfassung betreffend Jahresabschluss 1992/93**
3.1. Genehmigung des Geschäftsberichtes bestehend aus dem Jahresbericht, der Jahresrechnung 1992/93 und der Konzernrechnung 1992/93
Der Verwaltungsrat beantragt Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1992/93.
3.2. Verwendung des Rechnungsergebnisse
Der Verwaltungsrat beantragt, den ausgewiesenen Bilanzverlust auf neue Rechnung vorzutragen.
3.3. Entlastung des Verwaltungsrates
Der Verwaltungsrat beantragt, der Verwaltung für das Geschäftsjahr 1992/93 Décharge zu erteilen.
- Wahlen**
4.1. Wahl des Verwaltungsrates
Die Amtsperiode der bisherigen Mitglieder des Verwaltungsrates Markus Baumann, Heinz Haeblerli und Hans-Ulrich Maeder läuft 1993 ab; sie verzichten auf eine Wiederwahl. Der Verwaltungsrat beantragt, keine Ersatzwahl vorzunehmen.
Die Amtsperiode der übrigen Mitglieder läuft 1994 ab.
4.2. Wahl der Revisionsstelle und der Konzernrechnungsprüfer
Der Verwaltungsrat beantragt die Revisionsstelle und Konzernrechnungsprüfer die Revisuisse Price Waterhouse AG, Zürich, für ein weiteres Jahr in ihrem Amt zu bestätigen.
- Varia**

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung 1992/93 und Konzernrechnung sowie die Berichte der Revisionsstelle und der Konzernrechnungsprüfer liegen während 20 Tagen vor der ordentlichen Generalversammlung zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft sowie bei den Ausgabestellen auf. Zudem kann jeder Aktionär die Zustellung einer Ausfertigung der gesamten Unterlagen verlangen.

Eintrittskarten können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis spätestens 17. September 1993 bei den Geschäftsstellen folgender Banken bezogen werden:

Schweiz	Schweizerischer Bankverein Zürcher Kantonalbank Bank Leu AG Pictet & Cie. Banca del Gottardo	Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerische Volksbank Bank J. Bär & Co. AG Neue Aargauer Bank
Deutschland	Commerzbank AG	
Österreich	GiroCredit Bank Aktiengesellschaft der Sparkassen	

Namensaktionäre, die am 10. September 1993 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten Eintrittskarten durch die Gesellschaft zugestellt.

Die im Zusammenhang mit der Ausstellung der Eintrittskarten anfallenden Bankspesen werden von der Gesellschaft getragen.

Vollmacht
Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, werden gebeten, sich durch einen anderen Aktionär, ihre Bank oder unsere Gesellschaft vertreten zu lassen. Sie können auch Herrn Magnus Küng, Notar und Advokat Willi und Küng, Mellingerstrasse 6, 5400 Baden, als unabhängige Person im Sinne von Art. 689c OR mit ihrer Vertretung beauftragen und ihm ihre schriftlichen Weisungen für die Abstimmung zustellen. Aktionäre, die ihre Vollmacht unterschrieben und ohne Bezeichnung eines Bevollmächtigten unserer Gesellschaft zustellen, werden durch Mitarbeiter unserer Gesellschaft vertreten; ihr Stimmrecht wird im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

Depotvertreter
Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Wir bitten Sie, Ihre Eintrittskarte zwischen 16.15 Uhr und 16.45 Uhr zur Stimmrechtskontrolle im Kongresszentrum Martinsberg, Baden, abzugeben.

Buspendedienst Bahnhof Baden - Martinsberg ca. alle 20 Minuten ab 15.30 Uhr bis 16.45 Uhr.

Baden 3. September 1993

COS COMPUTER SYSTEMS AG
Der Verwaltungsrat

Täfelnstrasse 29, CH-8406 Baden/Schweiz, Telefon 056/84 01 61, Telefax 056/83 46 82

HYPO-Stiftung, Olten

Einladung zur 4. ordentlichen Anlegerversammlung

Donnerstag, 23. September 1993, 18.30 Uhr, im Hotel Ochsen, in Wangen bei Olten.

Traktanden:

- Begrüssung.
- Geschäftsbericht des Stiftungsrates.
- Jahresrechnung 1992 und Kontrollstellbericht.
- Wahl des Anlegerausschusses.
- Verschiedenes.

Die Eigentümer von Inhaberschuldscheinen, die an der Anlegerversammlung teilnehmen wollen, sind gebeten, sich bis spätestens 17. September 1993 schriftlich oder telefonisch unter Telefonnummer 062 32 75 75 bei der Geschäftsleitung anzumelden. Zu Beginn der Versammlung haben sie sich durch Vorweisen der Schuldscheine oder einer Bankbescheinigung über die Teilnahmeberechtigung auszuweisen. Letztere muss überdies auch eine Sperrung der Schuldscheine bis zum Tag nach der Anlegerversammlung enthalten.

Olten, 30. August 1993

HYPO-Stiftung
Der Präsident: A. Heer

Inserate im SHAB haben Erfolg!

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und Industrie berühren

Rivoli-COUVERTS



ab Lager, frei Haus
4411 Seltisberg BL 061-911 95 93

Fondation de la Ville de Fribourg en faveur du logement

Mise en soumission

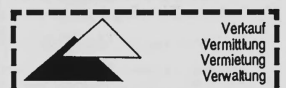
En vue de la réalisation d'un ensemble de 119 logements subventionnés dans le quartier de Torry-Bonnesfontaines, la Fondation de la Ville de Fribourg en faveur du logement met en soumission les travaux suivants:

- Groupe 4**
- Bâtiment**
CFC 214.3 Construction préfabriqués en bois
CFC 221.8 Eléments spéciaux d'éclairage (plots de verre)
CFC 281.1 Sols coulés sans joint (résine synthétique)
CFC 288. Jardinage (toits jardins)
- Aménagements extérieurs**
CFC 401 Déplacements de terre
CFC 421. Jardinage
CFC 424. Place de jeu
CFC 463. Travaux de superstructures (accès et places)

Les entreprises souhaitant soumissionner pour ces travaux sont invitées à faire parvenir une inscription par CFC jusqu'au 15 septembre 1993 auprès du groupe d'architectes

Manfred Schafer, architecte ETS-UTS
Guido Pozzo, architecte EPFL-SIA
p. adr. Passage du Cardinal 2d
1700 Fribourg

Geschäfts-liegenschaften



IMMOALE AG
Sirnach
Wir vermitteln in zentraler Lage, bei Autobahnanschluss
Sirnach-Münchenwil

Industrieliegenschaft
Total 10 600 m² BGF
Produktionsräume
Lagerräume
Verkaufsräume
Bürräume
Parkplätze
Sehr günstige Mietpreise
(Fr. 35.- bis 85.- m²/Jahr)
Vermietung ab Oktober 1993 oder nach Vereinbarung.
Zürcherstr. 200, 8406 Winterthur,
Tel. 052 203 13 41, Fax 052 203 13 93

Metsch-Bahnen AG Lenk

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 25. September 1993, 14.30 Uhr, im Berghaus Metsch, Lenk.

Traktanden:

- Begrüssung und Mitteilungen des Präsidenten.
- Wahl der Stimmzähler.
- Beschlussfassung über Neubauprojekt Sesselbahn Metsch-Metschberg:
 - Orientierung über den Stand der Projektierungsarbeiten;
 - Beschlussfassung über den Bau einer Sesselbahn Metsch-Metschberg.
Antrag des Verwaltungsrates:
Dem Verwaltungsrat wird die Kompetenz für den Bau einer kuppelbaren 4er-Sesselbahn Metsch-Metschberg für max. Fr. 4 500 000.- erteilt, sofern die Aktienkapitalerhöhung bis 31. Oktober 1993 zustande kommt.
- Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals:
 - Orientierung über den Stand der Aktienzeichnung.
Antrag des Verwaltungsrates:
Erhöhung des Aktienkapitals von bisher Fr. 5 500 000.- auf mindestens Fr. 7 500 000.- bis zum 31. Oktober 1993, durch Ausgabe von mindestens 4000 Inhaberaktien à nominell je Fr. 500.-
- Verschiedenes.

Aktionäre, die an der ausserordentlichen Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich durch Vorlage der Aktientitel oder des entsprechenden Ausweises über die Deponierung auszuweisen. Depotvertreter im Sinne von Art. 689c OR, melden die Anzahl der von ihnen vertretenen Stimmen bis spätestens 14.15 Uhr bei der Zutrittskontrolle.

Die Stimmkarten können entweder im voraus bei der Betriebsleitung der Metsch-Bahnen AG Lenk oder bis 14.15 Uhr an der Kasse der Talstation der Luftseilbahn oder bis 14.30 Uhr beim Eingang zum Bergrestaurant Metsch bezogen werden. Sie berechtigen zur freien Hin- und Rückfahrt mit der Luftseilbahn.

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Hans-Ueli Hählen
Der Sekretär: Erwin Walker

Volksbank Hochdorf AG

Ausserordentliche Generalversammlung

Dienstag, 28. September 1993, 14 Uhr, Bankgebäude der Luzerner Kantonalbank, Pilatusstrasse 14, Schulungsraum, 5. Obergeschoss, Luzern.

Traktanden:

- Begrüssung.
- Konstituierung der Versammlung.
- Orientierung über das Ergebnis des Umtausches von Aktien der Volksbank Hochdorf AG in Partizipationsscheine der Luzerner Kantonalbank (98% der Aktien der Volksbank Hochdorf AG sind im Besitz der Luzerner Kantonalbank).
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates für die Zeit seit 1. Januar 1993.
- Rücktritt des Verwaltungsrates.
- Wahlen:
 - Verwaltungsrat;
 - Revisionsstelle.
- Verzicht auf die Bewilligung zur Führung einer Bank.
- Liquidation der Volksbank Hochdorf AG.
- Namensänderung von Volksbank Hochdorf AG in Volksbank Hochdorf AG in Liquidation.
- Verschiedenes.

Für die Teilnahme an der ausserordentlichen Generalversammlung ist eine Eintrittskarte erforderlich. Namenaktionäre erhalten die Unterlagen durch die Post zugestellt.

Die Besitzer von Inhaberaktien, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich bis Freitag, 24. September 1993, über ihren Aktienbesitz auszuweisen. Sie erhalten in diesem Falle die Zutrittskarte an den Schaltern der Luzerner Kantonalbank in Luzern, Pilatusstrasse 12, oder in Hochdorf.

Jeder Aktionär kann sich durch einen andern Aktionär durch schriftliche Vollmacht vertreten lassen. Diese Vollmacht ist bis zum 27. September 1993 der Direktion der Luzerner Kantonalbank zuzustellen.

Volksbank Hochdorf AG
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Franz Jung

Sportbahnen Vals AG, Vals GR

Einladung zur 17. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Sportbahnen Vals AG auf Samstag, 25. September 1993, 14.30 Uhr, im Bergrestaurant Gadastatt, in Vals.

Traktanden:

- Protokoll der 16. ordentlichen Generalversammlung vom 26. September 1992
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Protokolls.
- Entgegennahme des Berichts des Verwaltungsrats über Geschäftsjahr und Jahresrechnung 1992/93 sowie des Berichts der Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung von Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1992/93.
- Entlastung der Verwaltung
Der Verwaltungsrat beantragt Entlastung des Verwaltungsrats.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den Gewinn für 1992/93 von Fr. 3778.15 wie folgt zu verwenden: Einlage von Fr. 200.- in die allgemeine Reserve und Vortragung von Fr. 3578.15 auf neue Rechnung.
- Wahlen:
 - Verwaltungsrat
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl folgender Mitglieder des Verwaltungsrats für die dreijährige Amtsdauer vom 1. Juni 1994 bis 31. Mai 1997: Werner Jörger, Vals, Präsident; Paul Furger, Vals, Vizepräsident; Julia Jörger, Vals, Karl-Heinz Krause, Wiesbaden (D), und Dr. Riet Theus, Ebmingen, Mitglieder.
 - Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Riedi Berni Theus AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, St. Moritz, für die dreijährige Amtsdauer vom 1. Juni 1994 bis 31. Mai 1997.
- Verschiedenes.

Das Protokoll der letztjährigen Generalversammlung sowie der Geschäftsbericht 1992/93 mit der Jahresrechnung sowie dem Bericht der Revisionsstelle liegen während den 20 der Generalversammlung vorangehenden Tagen zur Einsicht der Aktionäre auf der Gemeindeganzlei Vals auf. Auf Wunsch werden den Aktionären diese Dokumente unverzüglich zugestellt.
Bei schlechter Witterung findet die Generalversammlung zur gleichen Zeit im Hotel Therme in Vals statt. Bei zweifelhafter Witterung geben die Telefonnummern 081 935 14 08 (Sportbahnen Vals AG) und 081 935 12 42 (Kur- und Verkehrsverein Vals-Valsertal) am Durchführungstag ab 9 Uhr Auskunft über den Ort der Durchführung.

Vals, 31. August 1993

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident:
Werner Jörger

Alphar SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le vendredi 24 septembre 1993, à 11 h. 15, au siège de la société, rue de la Tour-de-l'île 1, à Genève.

Ordre du jour:

- Rapport de gestion du conseil d'administration.
- Rapport de l'organe de révision.
- Approbation du bilan et compte de profits et pertes au 31 décembre 1992, ainsi que la proposition d'utilisation du bénéfice net.
- Décharge au conseil d'administration.
- Elections statutaires.
- Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion ainsi que le rapport d'organe de révision sont à disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration

STL Gestion SA

Assemblée générale ordinaire

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le samedi 25 septembre 1993, à 14 h. 30, à Kuklos, Restaurant de la Berneuse, à Leysin.

Liste de présence dès 14 h.

Ordre du jour:

- Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation des comptes au 30 avril 1993.
- Rapport des contrôleurs des comptes.
- Approbation de la gestion du conseil d'administration et des comptes au 30 avril 1993. Décharge au conseil d'administration.
- Nominations statutaires:
 - Organe de révision.
- Divers et propositions individuelles.

Les cartes d'admission peuvent être retirées au siège de la société, à Leysin, ainsi qu'à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, et à ses succursales d'Aigle et de Leysin jusqu'au 24 septembre 1993.

Le rapport de gestion et les comptes peuvent être consultés aux mêmes endroits.

Le conseil d'administration

Chemins de Fer Fribourgeois

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

du lundi 27 septembre 1993, à 15 h., au bâtiment administratif des GFM, rue des Pilettes 3, Fribourg.

Ordre du jour:

- Révision des statuts de la société.
Proposition: Adaptation des statuts au nouveau droit des sociétés anonymes et modifications formelles.
- Elections.
Proposition: Les mandats de MM. René Grandjean, Gaston Dupasquier et Albert Engel sont renouvelés pour 5 ans.

Le projet des statuts est à disposition des actionnaires, durant le délai légal, au secrétariat de la compagnie, rue des Pilettes 3, Fribourg.

MM. les actionnaires se légitimeront par la production de leurs actions, jusqu'au 23 septembre 1993, à 16 h., auprès de la Banque de l'Etat de Fribourg qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée.

Fribourg, 3 septembre 1993

Le conseil d'administration

Société des Téléphériques de Leysin SA

Assemblée générale ordinaire

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le samedi 25 septembre 1993, à 11 h., à Kuklos, Restaurant de la Berneuse, à Leysin.

Liste de présence dès 10 h. 30.

Ordre du jour:

- Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation des comptes au 30 avril 1993.
- Rapport des contrôleurs des comptes.
- Approbation de la gestion du conseil d'administration et des comptes au 30 avril 1993. Décharge au conseil d'administration.
- Nominations statutaires:
 - Conseil d'administration;
 - Organe de révision.
- Divers et propositions individuelles.

Les cartes d'admission peuvent être retirées au siège de la société, à Leysin, ainsi qu'à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, et à ses succursales d'Aigle et de Leysin jusqu'au 24 septembre 1993.

Le rapport de gestion et les comptes peuvent être consultés aux mêmes endroits.

Le conseil d'administration

Cherchons à acheter:
SA sans activité
Gesucht: AG ohne Tätigkeit
Faire offre sous chiffre L 018-93451
à Publicitas, case postale 645, 1211
Genève 3.

Inserez dans la FOSC!

B&N Holding SA, Genève

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra le mardi 28 septembre 1993, à 11 h., en l'étude de Mes Necker, Christ & Gregor, rue Toepffer 5, à Genève, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 30 septembre 1992.
2. Approbation du rapport de gestion de l'administration pour l'exercice social se terminant le 31 décembre 1992.
3. Approbation des comptes de l'exercice se terminant le 31 décembre 1992 et des propositions du conseil d'administration y relatives.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Election du conseil d'administration.
6. Election de l'organe de révision.
7. Divers.

ainsi qu'a

l'assemblée générale extraordinaire

qui se tiendra le même jour, dans les mêmes locaux, à 11 h. 15, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Réduction du capital social de fr. 46 200 000.- à fr. 30 030 000.- par remboursement aux actionnaires.
2. Modifications des statuts y relatives.

Le rapport de gestion, le rapport de l'organe de révision et les comptes de l'exercice 1992 sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Les actionnaires devront justifier de leur qualité d'actionnaires en présentant les titres ou un certificat de blocage délivré par une banque dépositaire.

Le conseil d'administration

NSA Guarantee Service SA, Genève

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

qui se tiendra le 29 septembre 1993, au siège de la société, chemin du Vieux-Vésénaz 32, 1222 Vésénaz/Genève.

L'assemblée extraordinaire débutera à 14 h., avec

l'ordre du jour suivant:

1. Nomination de nouveaux administrateurs.
2. Transformation des actions au porteur en actions nominatives.
3. Adoption de nouveaux statuts.
4. Divers.

Le conseil d'administration soumettra à l'assemblée les propositions suivantes:

- Election de Messieurs Olivier Koenig et Simon Dahan comme nouveaux membres du conseil d'administration.
- Adoption de nouveaux statuts qui prennent en compte la transformation des actions au porteur en actions nominatives.

Le projet des statuts est à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Genève, 30 août 1993

Le conseil d'administration

Alltour SA, Paradiso

Via Geretta 6

L'assemblea generale ordinaria

è convocata presso la sede della società a Paradiso per mercoledì 22 settembre 1993, alle ore 11.

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio di amministrazione sulla gestione 1992 e presentazione dei conti annuali.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione della relazione del consiglio di amministrazione e dei conti annuali, e scarico all'amministrazione: il consiglio di amministrazione propone l'accettazione della relazione, dei conti 1992 e lo scarico all'amministrazione.
4. Delibera sulla destinazione del risultato di esercizio: il consiglio di amministrazione propone il riporto a nuovo del risultato conseguito al 31 dicembre 1992.
5. Nomine statutarie: il consiglio di amministrazione propone la riconferma degli attuali consiglieri e dell'ufficio di revisione.
6. Eventuali.

Paradiso, 2 settembre 1993

Alltour SA, Paradiso

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Über den Nachlass des am 11. Juli 1993 verstorbenen

Grabner Ernst Alfons

geb. 15. Juli 1946, österreichischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Froburgstrasse 42b, 8832 Wollerau, bzw. letzter Aufenthalt c/o Julia Rüefli, Maihofstrasse 31, 6006 Luzern, ist die Aufnahme eines öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, und die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 15. Oktober 1993 beim Notariat Höfe, Roosstrasse 3, 8832 Wollerau, schriftlich anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht. Danach haften die Erben den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind.

Alle Personen, die Sachen des Verstorbenen besitzen (einschliesslich offene oder geschlossene Depots), haben diese der unterzeichneten Amtsstelle innert der gleichen Frist schriftlich zu melden.

Wollerau, 3. September 1993

Notariat Höfe
Roosstrasse 3, 8832 Wollerau

**Der SHAB-
Leserkreis
ist
kaufkräftig
Nutzen Sie
diese
Kaufkraft –
inserieren
Sie!**



FONDS DE PARTICIPATIONS FONCIÈRES SUISSES, GENÈVE

(val. no 277.233)

Invitation à l'échange des parts

A la suite du paiement du dividende (coupon no 52) et de la distribution du gain en capital (talon) le 15.12.1992, les parts actuels Parfon ne comportent plus de coupons ni de talon. Les porteurs de parts sont par conséquent priés d'échanger sans frais leurs titres démunis de coupons contre de nouveaux titres, munis des coupons no 53 à 69 et d'un talon.

L'opération d'échange débutera le 6 septembre 1993. Les titres échangés seront traités sous le nouveau numéro de valeur 277.133 et dès le 4 octobre, seules les nouvelles parts provenant de l'échange seront reconnues comme étant de «bonne livraison» à la Bourse de Genève. Les parts actuellement démunies de coupons sont à remettre aux guichets de la

Banque Hypothécaire du Canton de Genève

pour l'échange.

Genève, le 3 septembre 1993

La direction du fonds
SOFID S.A., GENÈVE

Chesa Nova SA, St. Moritz

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

per lunedì 27 settembre 1993, alle ore 10, presso gli uffici della Skory Fiduciaria SA, in via Pioda 6, Lugano.

Ordine del giorno:

1. Relazione dell'amministratore unico e presentazione dei conti chiusi al 31 dicembre 1992.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione per l'esercizio 1992.
3. Approvazione del bilancio e del conto perdite e profitti e scarico agli organi della società.
4. Deliberazione sulla destinazione del risultato d'esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

St. Moritz, 31 agosto 1993

L'amministratore unico



**Inserate erschliessen
den Markt**

30 Jahre (1961–1991)

Übersetzungen – Traductions
Traduzioni – Traditions
Alle Sprachen – Alle Fachgebiete

Jean-Paul Rochat
(dem Translator-Ring angeschlossen)
Seestrasse 231, Postfach 1479
CH-8700 Küsnacht und Zürich
Telefon (01) 910 58 41, (01) 422 80 90
Fax (01) 910 98 04, (01) 381 27 11

Bestell- coupon

1993

Coupon de commande

Ich (Wir) abon-
nieren(n) das
Schweizerische
Handelsamtsblatt
ab/dés

Je m'abonne/nous
nous abonnons à la
Feuille officielle suisse
du commerce

Unterschrift/Signature

- Inland, Jahresabonnement
Suisse, abonnement annuel
- Ausland, Jahresabonnement
Etranger, abonnement annuel

Fr. 88.-

Fr. 154.-

Name, Vorname/Firma:
Nom, Prénom/Maison:

Strasse:
Rue:

Postfach:
Case postale:

PLZ Ort:
NPA Lieq.

Tel. Nr.:

Datum/Date

Einsenden an:
Schweizerisches
Handelsamtsblatt
Postfach 8184
Efingerstrasse 1
3001 Bern

Envoyer à:
Feuille officielle suisse
du commerce
Case postale 8184
Efingerstrasse 1
3001 Berne